

NOS COURRIERS

St-Louis de Nedece

Ont visité chez M. Georges Toussaint, les Révérends Soeurs de l'Assomption de Nicolet, leur fille Révère Gertrude-Thérèse, la sœur de M. Georges Toussaint, Révère Sr. Napoléon, et une autre sœur de M. Georges Toussaint, religieuse à la communauté d'Ottawa, chez les Soeurs Ste-Croix; elles ont visité leurs parents, de Québec, Soeur Napoléon est ensuite partie pour l'Ouest, où elle va en mission pour sept ans.

— La Mère Générale des Soeurs de l'Assomption de Nicolet est venue visiter notre communauté, accompagnée d'une autre Soeur.

— Le Rev. M. Lagrègne, curé de Notre-Dame du Nord, était de passage au presbytère la semaine dernière.

— M. le curé Morency est allé cette semaine visiter son concours aux Quarante Heures de Notre-Dame du Nord.

— M. J. Lortie était de passage à Notre-Dame du Nord, ces jours derniers, avec son fils François.

— Mlle Beatrice Bédard et Pauline Cloutier, institutrices à Notre-Dame du Nord, sont en visite chez leurs parents.

— M. Théophile Bédard, de St-Prothaire, passe quelques temps chez sa sœur Mlle Louise Trottier.

— Mlle Rosalie Germain et sa sœur Mlle Gédéon Hylton sont allées passer quelques jours à Guébin, chez leurs parents.

— M. J. E. C. Royer, de Ville-Marie, inspecteur d'écoles, est venu visiter ses classes et il a été très satisfait.

— M. et Mme Ovide Grignon, de New Carlisle, sont venus cette semaine chez M. Rosalie Germain, leur beau-frère.

— Plusieurs sont arrivés des chaudières, on remarque: MM. Victor LeBlanc, Charles Morel, Fernand Trottier, Donat Ayotte, Arthur Bélard, Basile Lamond, Xavier Girard, Louis Desrosiers, Jeffrey Germain, Aléide Hamelin, tous revenant du Lac Clairif.

— Dimanche dernier plusieurs parents se réjouissent chez M. André Morel.

— On remarquait M. et Mme Hector Gagnon, leurs enfants Marcel, Bruno, Gaston, Lucienne, M. et Mme Léon Bédard, leur beau frère.

— Dimanche, Mlle Henriette Morel, à l'occasion de sa fête, reçut plusieurs amis: MM. Jeffrey Germain, Hervé Paul, Aléide Hamelin, René Ayotte, Hervé LeBlanc, Emilie Gagnon, Mlle Germain et Lucienne Gagnon, Alice et Rose Hamelin, Alice Ayotte.

— Il y eut partie de cartes, chant et musique.

— Tous s'amusèrent assez bien, et on se quitta à une heure avancée, emportant de cette agréable soirée un souvenir agréable.

— M. et Mme Arthur Plamondon, de Notre-Dame du Nord, ont été le samedi et dimanche d'une fête, baptisée sous les noms de Marie, Yvonne, et M. Donat Ayotte.

— Porteuse, Mme Philippe Hamelin.

— La grippe fait ses ravages dans notre paroisse, ce sont les enfants qui sont le plus atteints, trois ont succombé cette semaine.

— M. et Mme Arthur Plamondon, de Notre-Dame du Nord, ont été le samedi et dimanche d'une fête, baptisée sous les noms de Marie, Yvonne, et M. Donat Ayotte.

— Porteuse, Mme Philippe Hamelin.

— La grippe fait ses ravages dans notre paroisse, ce sont les enfants qui sont le plus atteints, trois ont succombé cette semaine.

Gentilly

REUNION D'AMIS
A l'occasion de la fête de Mlle Alice Neault, Rose-Alma Neault, et M. Achille Neault, de Ste-Sophie de Lévis, chez M. Jean-Noël Beaudet, il y eut soirée récréative à laquelle prirent part, Mlle Alice Neault, Rose-Alma Neault, Bertha Schelling, Bertha Schelling, Marie Schelling, Madeleine Poisson, Fernande Deshaies, Germaine Toubert, Yvette Toubert, Aldo Trottier, Blanche Beaudet, Cécile Brunet, MM. Achille Neault, Philippe Beaudet, Maurice Trottier, Paul Beaudet, Lionel Beaudet, Donat Trottier, Philippe Schelling, J. Beaudet, J. Emile Beaudet, Maurice Beaudet, W. Beaudet, Noël O. Beaudet, L. G. Schelling, Paul Tourigny, Gérard Tourigny, Gabriel Bourgeois, Frédéric Bourgeois, Marjorie Houle, Frank Toubert, W. Malhot, Roland Malhot, Hervé Poirier, Paul Malhot, Albert Malhot, Emile Houle.

Cette soirée se passa très agréablement et chacun en garda le meilleur souvenir.

— M. et Mme Lucien Poisson née Alphonse Pepin, sont heureux de faire part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les noms de Marie-Jeanne-Eloise. M. Jeffrey Beaudet et Mlle Yvonne Toubert furent parrain et marraine. Porteuse, Mme Napoléon Beaudet.

NOTES SOCIALES
— Mme Eugène Provancher, de Ste-Georges est venue passer quelques jours chez son père, M. Noël Beaudet.

— M. Docteur Léopold Poisson de passage à St-Pierre-les-Beccquets pour affaires professionnelles.

— M. Jeffrey Beaudet en voyage d'affaires aux Trois-Rivieres.

— M. Armand Sévigny et ses enfants Marie-Josée et Jacques sont allés à Ste-Georges visiter plusieurs parents.

— Mme Pierre Beaudet, Mlle Alice Poisson en voyage d'affaires aux Trois-Rivieres ces jours derniers.

— M. Maurice Tourigny est de retour de l'hôpital de Montréal où il a subi une opération. Il se porte bien.

— M. et Mme Arthur Blaire de Ste-Georges sont venus rendre visite chez Mme Albert Lavigne.

— M. Lucien Dubois, de Ste-Marie de Blainville en visite chez M. Jean-Noël Beaudet.

— MM. Arthur Brunel et Donat Brunel en voyage d'affaires à St-Cécile, la semaine dernière.

— M. et Mme Elphège Dubois, sont en vacances dans sa famille à St-Joachim.

— M. et Mme Donat Turcotte sont allés visiter la famille Paul Pouliet de Ste-Georges, dimanche.

— M. Daniel Beaudet, fils, en voyage aux Trois-Rivieres.

— M. Georges Fournier de Montserrat est venu, ces jours derniers visiter Mlle Germaine Baril.

— M. Hervé Lapin, d'Anton-Jonction est venu visiter son frère, M. Donat Lapin.

— M. Joseph Fontaine et ses deux garçons de Montréal sont venus assister aux funérailles de Mme Edmond M. Leduc Dubois, M.E. de passage ici, dimanche le 22 mars.

Transformation des abords de l'Anse-au-Foulon



1. En haut: Reconstitution du débrisement du troupeau de la Vieille l'Anse-au-Foulon, d'après une vieille gravure.
2. En bas, à droite: l'entrée du nouveau tunnel du Pacifique Canadien, du côté du fleuve, dont on achève actuellement la construction.
3. En bas, à gauche: Le tunnel de la Vieille l'Anse-au-Foulon, le village de l'Anse-au-Foulon, en 1795.

A venue prochaine du luxueux paquebot de 42,800 tonnes du Pacifique Canadien, l'Empress of Britain, à Québec, marquera une époque mémorable dans les annales maritimes de la province de Québec. Le puissant navire, qui sera le plus gros à remonter le fleuve, accostera le 2 juin prochain aux nouveaux quais à eau profonde de la compagnie, évitant un détour considérable par le terminus de Québec et raccourcira sensiblement le trajet entre les quais et les principaux centres canadiens et américains.

Afin d'assurer un service direct de trains de voyageurs entre les nouveaux quais et la ligne principale conduisant à Montréal, le Pacifique Canadien a fait percer un tunnel, long de plus d'un mille, sous le site même des champs de bataille où la suprématie du Nouveau-Monde fut disputée.

Ce tunnel, qui coûtera plus de \$2,000,000 à la compagnie, évitera un détour de 100 milles par le terminus de Québec et raccourcira sensiblement le trajet entre les quais et les principaux centres canadiens et américains.

Le quai où accostera l'Empress of Britain, à une longueur de 4,300 pieds, avec 40 pieds d'eau à marée basse; cinq voies ferrées convergent en une seule au bout du quai et cette voie unique se dirigera ensuite vers le tunnel. Il y aura sur le quai un hangar à deux étages, avec escaliers par lesquels les passagers descendront à bord des convois qui se attendent. Les deux autres Empresses du Pacifique Canadien, le "France" et l'"Australia", accostent aussi en cet endroit.

M. et Mme Ovide Grignon, de New Carlisle, sont venus cette semaine chez M. Rosalie Germain, leur beau-frère.

— M. et Mme Arthur Plamondon, de Notre-Dame du Nord, ont été le samedi et dimanche d'une fête, baptisée sous les noms de Marie, Yvonne, et M. Donat Ayotte.

— Porteuse, Mme Philippe Hamelin.

— La grippe fait ses ravages dans notre paroisse, ce sont les enfants qui sont le plus atteints, trois ont succombé cette semaine.

— M. et Mme Arthur Plamondon, de Notre-Dame du Nord, ont été le samedi et dimanche d'une fête, baptisée sous les noms de Marie, Yvonne, et M. Donat Ayotte.

— Porteuse, Mme Philippe Hamelin.

— La grippe fait ses ravages dans notre paroisse, ce sont les enfants qui sont le plus atteints, trois ont succombé cette semaine.

— M. et Mme Arthur Plamondon, de Notre-Dame du Nord, ont été le samedi et dimanche d'une fête, baptisée sous les noms de Marie, Yvonne, et M. Donat Ayotte.

— Porteuse, Mme Philippe Hamelin.

— La grippe fait ses ravages dans notre paroisse, ce sont les enfants qui sont le plus atteints, trois ont succombé cette semaine.

— M. et Mme Arthur Plamondon, de Notre-Dame du Nord, ont été le samedi et dimanche d'une fête, baptisée sous les noms de Marie, Yvonne, et M. Donat Ayotte.

— Porteuse, Mme Philippe Hamelin.

— La grippe fait ses ravages dans notre paroisse, ce sont les enfants qui sont le plus atteints, trois ont succombé cette semaine.

— M. et Mme Arthur Plamondon, de Notre-Dame du Nord, ont été le samedi et dimanche d'une fête, baptisée sous les noms de Marie, Yvonne, et M. Donat Ayotte.

— Porteuse, Mme Philippe Hamelin.

— La grippe fait ses ravages dans notre paroisse, ce sont les enfants qui sont le plus atteints, trois ont succombé cette semaine.

— M. et Mme Arthur Plamondon, de Notre-Dame du Nord, ont été le samedi et dimanche d'une fête, baptisée sous les noms de Marie, Yvonne, et M. Donat Ayotte.

— Porteuse, Mme Philippe Hamelin.

— La grippe fait ses ravages dans notre paroisse, ce sont les enfants qui sont le plus atteints, trois ont succombé cette semaine.

— M. et Mme Arthur Plamondon, de Notre-Dame du Nord, ont été le samedi et dimanche d'une fête, baptisée sous les noms de Marie, Yvonne, et M. Donat Ayotte.

— Porteuse, Mme Philippe Hamelin.

— La grippe fait ses ravages dans notre paroisse, ce sont les enfants qui sont le plus atteints, trois ont succombé cette semaine.

TOUTE FEMME EST SOUCIEUSE DE SA BEAUTE

De nos jours, l'apparence compte pour beaucoup. C'est pas à la mode celle qui ne parait pas de son mieux. Les femmes modernes ne tolèrent pas les modes de tête, les étourdissements, la dépression. Une santé continuelle seule tient les femmes jeunes et pleines d'énergie. Lorsque vous êtes épuisée, fatiguée, que la tête est malade, — vous devriez attribuer la cause à la constipation que les Pilules du Dr Hamilton ont fait disparaître. Ces petites pilules ne sont pas violentes — elles ne causent pas de dérangement mais elles régularisent et aident la femme à maintenir une vie bien organisée. C'est là que repose le secret d'une bonne santé.

Pour arrêter cet état d'épuisement, faites usage régulier des Pilules du Dr Hamilton. Vendues chez tous les pharmaciens.

St-François du Lac

Récemment nos jeunes filles ont donné une magnifique stence dans la salle de notre couvent et elles ont remporté un grand succès.

Les différents numéros au programme furent aussi intéressants les uns que les autres et rendus avec la plus grande maîtrise. Les personnages de la pièce intitulée L'Alsacienne méritent certainement nos plus sincères félicitations. Voici le programme qui fut exécuté au cours de cette belle soirée.

Ouverture: Philtes

Mlle Suzanne Berger, Yvette Camiré, Thérèse Lévesque, B. Richard

L'ALSACIENNE
Premier acte: l'action se passe à Lanvor, près de Brest dans la maison des Kermarrec, le 25 décembre 1914.

Mme Kermarrec, Mlle Maria Lachapelle, Mlle Mthé, Mlle Elodie Lachapelle; Rosal Muller, Mlle Suzanne Crevier; Mme Kater, sa tante, Mlle Flore Ida Adam; Noël, marier, Mlle Renée Camiré; Alank, bergier, Mlle Claire Blondin; Noni, Mlle Thérèse Lévesque; Corentine, Mlle Cécile Thérèse Lévesque; Mlle Lucienne Blondin; Mlle Catherine Crevier; une petite fille, Mlle Laure Adam.

Entr'acte: Les soeurs de Québec

L'Alsacienne. 2e acte, au matin du 11 novembre 1918.

Chants canadiens par les mêmes d'haut mentionnés à part celles-ci: Yvonne Bernadette Richard, E. Gourdina Allard, Yvette Camiré, Adrienne Duhamel, M. A. Trudeau, M. E. Siméon, MM. André et René Courchesne, Marcel Crevier, et Paul Deschamps.

— M. et Mme Philippe Nault en visite à Ste-Sophie chez Mme Armand Tournigant.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Stanislas

— Samedi le 7 mars, en l'église de St-Adolphe de Champlain, fut chanté le service de M. Ferdinand Lafontaine, époux de feu Emélie Asselin. La levée du corps fut faite par M. l'abbé Lamy, curé, qui chanta aussi le service.

Les porteurs étaient MM. Johnny Perron, de St-Stanislas, Oscar Delisle, St-Tite, Ludger et Jeffrey Lafontaine. Portait la croix: M. Joseph Lafontaine.

Le corbillard était conduit par M. Albert Tournigant, de St-Tite.

La collecte fut faite par MM. J. Perron, St-Stanislas, et Oscar Delisle, de St-Tite.

Ont assisté aux funérailles: ses enfants: Ludger et Joseph, de St-Adolphe, Jeffrey, Emilie, Rose-Alma Lafontaine, de Macamic, Mme Johnny Perron, Clara, St-Stanislas, Mme Oscar Delisle, Antoinette, St-Tite, Mme Gédéon Ayotte, Ste-Adèle, M. Alexandre Ayotte, Ste-Adèle, M. Joseph et Timothée Lafontaine, St-Stanislas; ses petits-fils: Wilson, Maurice, Alfred, Rosaire, Paul Lafontaine, de St-Adolphe; Florent Perron, St-Stanislas, Aquila Ayotte, St-Adolphe, Pierre-Eloi Delisle, St-Tite, Jeffrey Lafontaine, Macamic; Ses petites-filles: Blanche, Madeleine Lafontaine, St-Adolphe, Rose-A.

Sainte-Perpétue Nicolet

M. et Mme Lucien Bergeron et leurs enfants Paul Aimé et Céline ont visité dernièrement M. Alfred Bergeron de la Baie du Febvre, M. Norbert Duguay, Mme Omer Lampron, Mmes Jos Bergeron, Donat Houle et Napoléon Martel de Nicolet.

— M. et Mme Antonio Bergeron ont aussi visité M. Alfred Bergeron de la Baie du Febvre, M. et Mme Jos Bergeron de Nicolet, M. et Madame H. Beaulac de la Visitation.

— M. William Cloutier de Sainte-Brigitte des Saules était de passage ces jours derniers chez M. et Mme M. Adolphe Jutra de Montréal chez MM. Pierre Jutra, Evariste Lambert et Eugène Rousseau.

— M. J. Bellevue et sa sœur Mlle Laurette de Sainte-Clotilde ont visité leur grand-père M. Benjamin Bellevue, leur oncle et tante M. et Mme Eugène Rousseau et cousin et cousine M. et Mme Lucien Bergeron.

— M. Bruno Rousseau et sa sœur Régina ont visité M. et Mme Ovide Bellevue de la Baie du Febvre.

— M. et Mme Albert Leclerc ont eu la douleur de perdre leur fille Marie Thérèse Jeanne Leclerc.

St-Pierre les Beccquet

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Barnabé

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Cécile de Lévis

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Barnabé

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Barnabé

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Georges de Champlain

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Stanislas

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Georges de Champlain

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Stanislas

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Georges de Champlain

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Stanislas

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Georges de Champlain

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

St-Stanislas

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

— M. et Mme Joseph Demers de Ste-Pierre-les-Beccquets en visite chez M. Edmond Carignan.

Soulagement aux Gaz, Douleurs d'Estomac, Etourdissements

Les médecins nous disent que 90 pour cent de toutes les maladies sont des troubles de l'estomac ou des intestins. Vous ne pouvez vous bien porter si votre digestion est déficiente; vous serez probablement malade si vous ne savez pas votre nourriture et ne la digérez pas convenablement.

Toutefois, un remède merveilleux comme l'émulsiol vous débarrassera de ces troubles digestifs, même de ceux qui durent depuis des années.

M. Krenbrenk de Clavet, Sask., écrit: "L'émulsiol me procure un soulagement constant et les crises qui faisaient tout simplement perdre de sommeil. Je perdais du poids; mes nerfs étaient excrémentiels; je me sentais las tout le temps. TANLAC m'a fait reconquérir ma saine vigueur et d'ailleurs, je digère facilement mon repas, les crampes ont cessé pour de bon."

Si vous souffrez de gaz, de douleurs à l'estomac ou aux intestins, d'étourdissements, de nausées, de constipation ou de torpeur du foie, si vous n'avez pas d'appétit, si vous ne pouvez dormir, si vous êtes nerveux et complètement épuisé, vous avez besoin de TANLAC. C'est un bon remède pur, fait de racines, d'herbes et d'épices. Procurez-vous-en au pharmacien. Votre argent vous sera remboursé si il ne vous fait pas de bien.

BURDOCK BLOOD BITTERS

Manufacturé depuis 31 ans par The T. Millberg Co., Ltd., Toronto, Ont.

ETOURDISSEMENTS, MAUX DE TETE ET CRISES D'EVANOUISSEMENT

Madame Lloyd Babcock, Hartington, Ont., écrit: "J'ai souffert de maux de tête et d'évanouissements depuis des années et j'ai essayé de nombreuses choses sans succès. Un ami m'a conseillé d'essayer le Burdock Blood Bitters et après deux bouteilles, je me sentais une nouvelle personne. Mon mari souffrait d'indigestion, après les repas et ne lui fit de bien avant qu'il prit le B.B.B."

Le t... tous

LA

Dur de

La

La

La

La

La

La

La

La

La

La

La

La

La

La

La

La

Affable par l'Influenza — Ne pouvait tenir sa maison

Elle sentit ses forces revenir après avoir pris des Pilules Roses du Dr Williams (Tonique)

"J'ai eu une grave attaque d'influenza, la maladie même. L'influenza affaiblit le sang, diminue la résistance. Le fer et les autres éléments de Sang des Pilules Roses du Dr Williams (tonique) augmentent les globules rouges du sang, le rendant plus fort. Avec ces pilules, des milliers de gens affaiblis par la grippe, le travail, les soucis, ont été ramené à la santé, à la vigueur et au bonheur. Procurez-vous les Pilules Roses du Dr Williams (tonique) à la pharmacie ou de la Dr. Williams Medicine Co., Brockville, Ontario. Si vous n'avez pas de la boîte, ne tardez pas. Si vous n'avez pu revenir à la normale, méfiez-vous! Les suites sont plus dangereuses que la maladie même."

"Aussi forte que jamais!"

Roses du Dr Williams (tonique) à la pharmacie ou de la Dr. Williams Medicine Co., Brockville, Ontario. Si vous n'avez pas de la boîte, ne tardez pas. Si vous n'avez pu revenir à la normale, méfiez-vous! Les suites sont plus dangereuses que la maladie même."

MESDAMES

Protégez-VOUS

Exigez les **PILULES ROUGES** POUR LES FEMMES Pâles et Faibles

ANEMIE, FAIBLESSE, NERVOUSITE, MALADIES PARTICULIÈRES AUX FEMMES

Traitement: de 2 1/2 A 5 CENTS par jour... suivant l'âge

Rien de meilleur marché... rien de plus efficace...

LES DESSERTS et les salades

faits avec le vrai Jello sont merveilleusement modernes. Ils sont si faciles à faire — d'infatigablement à point. Refusez les imitations inférieures ou les substituts. Assurez-vous que c'est le vrai Jello.

Le plus Famos Dessert du Canada

JELLO

FAIT AU CANADA

JELLO

FAIT AU CANADA

JELLO

FAIT AU CANADA

JELLO

FAIT AU CANADA

JELLO

FAIT AU CANADA

JELLO

FAIT AU CANADA

Le tirage quotidien du Nouvelliste dépasse les tirages réunis de tous les journaux publiés aux Trois-Rivières ou dans la région.

Le Nouvelliste

TROIS-RIVIERES, AVRIL 1931

Le Nouvelliste est le journal le plus lu par la population 90 p.c. canadienne-française des Trois-Rivières et du district environnant.

LA FETE DE PAQUES ATTIRE DES FOLLES PIEUSES DANS LES EGLISES DE LA VILLE

Durant les 3 premiers mois de l'année, 27,985 personnes ont employé nos traversiers

D'après le rapport de la traversière municipale rédigé au 31 mars, 60 passagers de moins qu'en février se sont servis de la traversière au cours du mois écoulé, et par contre il y a eu pour le mois dernier 262 automobiles de plus qu'en février, mais 123 voitures à traction animale de moins.

La session provinciale est officiellement terminée

(Suite de la 1ère page)
L'honorable M. Bouchard ouvre la première séance à 10 heures 30. Dès le début, M. Adrien Guertin (Hull) parle sur une question de privilège pour se plaindre du "Soleil". M. Guertin — "Le Soleil" a publié un article immoral contre moi. Si cette feuille immorale ne recevait pas \$250,000 par année de l'argent du peuple j'aurais moins à redire. Ce journal m'attaque personnellement. J'aurais plusieurs moyens à ma disposition pour me défendre: traduire le rédacteur de l'article à la barre de la Chambre (je le ferai certainement si la session n'était pas à sa fin); Je pourrais encore faire arrêter le rédacteur du journal et exiger l'expulsion de cette Chambre de ce journal. Ce n'est pas ce que je veux. Je veux que ce journal cesse de publier ce qui est révoltant pour un homme qui a été révoqué par quelqu'un qui est bien connu dans cette Chambre. C'est lui qui se plaint le plus du manque de respect à l'autorité. Je me contenterai de faire payer le "Soleil" (quant à celui qui a écrit l'article je l'invite à venir dans mon comté).
M. Houde — "Je tiens à déclarer que non seulement je n'ai pas de scandale, mais que j'approuvais sans réserve mon collègue pour son courage devant l'attitude du gouvernement. Je le félicite pour ce qu'il a fait."
L'hon. M. Taschereau — "L'hon. député de Hull semble laisser entendre que c'est un ministre qui a écrit cet article. Ni de près ni de loin, ni moi ni mes collègues, nous n'y avons contribué."
M. Houde — "Est-ce que le Premier Ministre l'affirme?"
L'hon. M. Taschereau — "Nous sommes d'accord. Nous sommes d'accord. Je tiens à répéter que ni de près ni de loin nous ne sommes intéressés à cet article."
M. Houde — "Le président appelle la loi électorale."
Le bill est adopté en troisième lecture par 22 à 4.
La Chambre se reforme en comité des subsides (M. le vice-président Vautrin au fauteuil).
On considère un item de \$80,000 pour dépenses générales au ministère des Terres et Forêts.
Le député des Trois Rivières ouvre un débat.
M. DUPLESSIS — "Le gouvernement dit n'être pas responsable de la suppression. En 1926 il a vendu environ 200 milles carrés de forêts."
Je constate cependant par les contrats que les compagnies en achetant des terres forestières étaient obligées de construire un moulin. Qu'on ne vienne pas dire que le gouvernement est pas responsable de la suppression. La façon de procéder a été défectueuse pour la province. Si il y a des moulins fermés s'il y a une production et s'il y a un chômage, c'est grâce en partie à l'incurie du gouvernement.
Le député de Trois Rivières accuse le ministère des Terres et Forêts d'avoir laissé perdre \$100,000,000 depuis dix ans en ne collectant pas les amendes ou en primes sur les transferts des possessions forestières.
L'hon. M. MERCIER — "Nous sommes en 1926, inséré dans nos contrats une clause pour la construction de moulins. Les lots que nous avons affermé, nous les avons affermé. Est-ce que la construction de moulins a contribué à accentuer la crise? Nous avons prévu la crise et nous avons mis les gens en garde. Si j'ai vu avant pas en tant de moulins. La situation de l'industrie forestière serait dans une meilleure situation.
L'hon. M. Taschereau — "L'honorable ministre des Terres et Forêts a donné des avertissements en 1925. Nous en avons donné également dans le cours du tronc de la même année. La situation n'est pas devenue défavorable dans l'industrie du papier. C'est la surcapitalisation qui est cause des embarras."
Comme prévu que la situation ne se passe pas aussi tendue, le Premier Ministre cite quatre compagnies qui ont réalisé dix-huit millions l'an dernier.
M. Authier — "Un défaut des compagnies de bois, a été d'ignorer qu'il y avait un champ magnifique à exploiter dans le nord-ouest de la province."
M. Houde — "Il y a eu surcapitalisation. Ce n'est sûrement pas le

Alors qu'un soleil glorieux réjouit la nature, les fidèles honorent la Résurrection du Christ

Pâques a été fêté religieusement par tous les fidèles des différentes paroisses des Trois-Rivières. Les églises se sont remplies à la grand-messe de la solennité de Pâques revêtue d'un cachet qui élève l'âme et réjouit le cœur. La nature était au diapason des âmes et semblait prendre part à la fête. Un soleil de juillet illuminait toutes choses et les printemps en sa robe fleurie répandait partout la joie de vivre tandis que dans l'air atténué les cloches, revenues au bercail, chantaient à toute voix l'Alleluia joyeux.

Les échevins de Shawinigan acceptent sans discussion trois règlements d'emprunt

(Presse Canadienne)
Shawinigan Falls, 6.— Nos édiles ont abattu de la besogne, au cours d'une séance régulière du conseil municipal qui présidait Son Honneur le Maire Albert Giguère et 7 échevins étaient présents MM. les échevins J. A. Richard, Jos. Veilleux, Ugel Lebeau, P. Beaulac et Jos. F. St-Onge.
Trois règlements d'emprunt ont été adoptés sans discussion. Il s'agit de la construction d'un bâtiment municipal à plusieurs reprises en comité général, ce qui simplifie sensiblement les choses.
Le premier de ces règlements, au montant de \$100,000.00, a été particulièrement intéressant en ce qu'il donne le pouvoir d'emprunt de notre municipalité et qui ne sera pas à la charge des propriétaires. On a fait, le Gouvernement provincial et la Communauté des Soeurs Grises de la Croix d'Ottawa se sont engagés à payer, à raison de 50% chacun, le fonds d'amortissement et l'intérêt sur le dit emprunt dont le produit sera utilisé à l'achat de l'équipement et de l'ameublement de l'Hôpital Ste-Thérèse.
On a aussi passé un règlement de \$100,000.00 pour le parachèvement de la nouvelle usine de filtration et du nouveau système d'aqueduc. Enfin, le 3ème règlement portait sur des travaux permanents: pavage, aqueduc et égouts, pour une somme de \$50,000.00.
Suite à la page 7

Les adhésions à la nouvelle organisation sont nombreuses. Elle défendra les intérêts du quartier.

À la suite d'une réunion nombreuse, les citoyens de Ste-Marguerite de Curtonne ont fondé hier soir une association des citoyens, dans le but de promouvoir les intérêts de leur quartier, par tous les moyens légitimes. Sous la direction de M. l'abbé L. J. Chamberland, curé, ils procédaient, d'ici l'élection d'un bureau provisoire, dont le président est M. Alexis P. DeBeauvoir.
Tous les assistants donnèrent ensuite leur nom pour appartenir à l'Association, qui compte déjà un nombre imposant de membres.
L'Assemblée élut plusieurs questions d'intérêt local, et il fut décidé d'inviter, pour mercredi soir, S. H. le Maire G. H. Robichon, et les échevins Nap. Lamy, A. Lemire, Eddy Martin et Théodore Pothier, qui représenteront le quartier, à assister à une assemblée où des problèmes importants, non seulement pour Ste-Marguerite, mais aussi pour toute la ville, seront soulevés.
La nouvelle organisation, fut-il entendu, ne s'occupera ni de près ni de loin de politique, mais aura en vue l'avancement des intérêts du quartier et le développement de l'économie civique chez ses membres.
Les élections du bureau provisoire donneront le résultat suivant: président, M. A. P. DeBeauvoir, vice-président, M. J. M. Plouffe, secrétaire, M. Paul Projean; conseillers: MM. Roméo Chartrand, Joseph Lamy, Amable Marchand, Noël Champagne et Evariste Noël.

UNE LIGUE DES CITOYENS EST FONDÉE HIER SOIR DANS LE QUARTIER STE-MARGUERITE

Les adhésions à la nouvelle organisation sont nombreuses. Elle défendra les intérêts du quartier.

À la suite d'une réunion nombreuse, les citoyens de Ste-Marguerite de Curtonne ont fondé hier soir une association des citoyens, dans le but de promouvoir les intérêts de leur quartier, par tous les moyens légitimes. Sous la direction de M. l'abbé L. J. Chamberland, curé, ils procédaient, d'ici l'élection d'un bureau provisoire, dont le président est M. Alexis P. DeBeauvoir.
Tous les assistants donnèrent ensuite leur nom pour appartenir à l'Association, qui compte déjà un nombre imposant de membres.
L'Assemblée élut plusieurs questions d'intérêt local, et il fut décidé d'inviter, pour mercredi soir, S. H. le Maire G. H. Robichon, et les échevins Nap. Lamy, A. Lemire, Eddy Martin et Théodore Pothier, qui représenteront le quartier, à assister à une assemblée où des problèmes importants, non seulement pour Ste-Marguerite, mais aussi pour toute la ville, seront soulevés.
La nouvelle organisation, fut-il entendu, ne s'occupera ni de près ni de loin de politique, mais aura en vue l'avancement des intérêts du quartier et le développement de l'économie civique chez ses membres.
Les élections du bureau provisoire donneront le résultat suivant: président, M. A. P. DeBeauvoir, vice-président, M. J. M. Plouffe, secrétaire, M. Paul Projean; conseillers: MM. Roméo Chartrand, Joseph Lamy, Amable Marchand, Noël Champagne et Evariste Noël.

Environ 40,000 livres de viande sont inspectées chaque semaine au marché

Les inspecteurs du Bureau de Santé Municipal ont confisqué au marché pour se rendre compte de la viande vendue au marché de Ste-Marguerite, en fin de semaine, un porc de 200 livres venant d'un cultivateur. Ce porc était tuberculeux comme l'attestait ses glandes. Ce porc est attesté que nous vient du même comarçonnais.
Cette inspection des animaux apportés au marché a lieu chaque semaine par le Dr Omer Poirier et l'inspecteur Alfred Marchand. On n'a qu'à visiter cette salle d'inspection au dernier étage du marché pour se rendre compte de l'importance de ce service qui protège la santé de milliers et de milliers de gens.
Incidentement, l'inspecteur Marchand nous rappelle que nous sommes en contact avec le marché signalant à celui-ci l'importance qu'il y a d'acheter de la viande qui a été inspectée.
"Il existe une anomalie, nous dit M. Marchand, c'est que les gens demeurant en dehors de la ville viennent vendre leur crème sur le marché sans être soumis au règlement de la ville comme les marchands d'ici. Ils devraient, ce nous semble, ajouter à leur crème un certificat attestant que leur troupeau a été inspecté. Ce certificat serait remis à l'Hôtel de Ville pour obtenir la permission d'écouler sur notre marché leurs produits."
Toute la viande qui est vendue en ville, continue M. Marchand, a été au préalable inspectée, sauf celle qui vient de l'Ouest car elle a déjà subi, cette formalité. Les viandes confisquées sont brûlées à l'incinérateur de la ville.
A Montréal, on assure contre la confusion. Ici les bouchers se sont opposés à cette assurance, les bouchers de la compagnie avaient été trop élevés à cause du peu d'importance de notre marché à bestiaux. Dans la métropole tous les commerçants sont obligés de s'assurer contre les risques occasionnés par l'inspection des viandes.
Au marché aux bestiaux on inspecte une moyenne de 40,000 livres de viande par semaine. En arrivant au marché, des cinq heures du matin, le vendredi, les animaux sont apportés au troisième étage du marché — ou l'inspecteur Marchand procède à l'examen. Tous les commerçants de l'extérieur, une fois inspectés, ont leur viande terminée, sont munis d'un certificat qui leur donne le droit de vendre sur le marché trifluvien.
Le marché de Jolicoeur, cette année, était plus fort que jamais, et presque le double de celui de l'an dernier, nous dit M. Marchand, et probablement parce que la demande à Montréal a été inférieure aux années passées, ce qui a obligé les cultivateurs de la région de choisir notre marché pour écouler leurs produits.
Il arrive parfois certaines semaines qu'aucune viande n'est confisquée. Le travail d'inspection dure de cinq heures du matin à neuf heures du soir, le vendredi, et le samedi jusqu'à cinq heures de l'après-midi.

SUGGESTIONS DU CHEF JULES VACHON POUR L'AMELIORATION DE NOS SERVICES DE PROTECTION

Dans le rapport annuel du corps de police et de la brigade de feu de la Cité des Trois-Rivières pour l'année 1930 qui sera présenté à la prochaine réunion du Conseil de Ville, le Chef Jules Vachon fait des suggestions la plupart des problèmes concernant l'administration de ces deux départements.
Entre autres suggestions et remarques, le Chef Vachon suggère l'inauguration d'un système d'empreintes digitales et de fiches photographiques en vue de raccourcir les heures de travail des policiers arrêtés dans notre ville. "Trois-Rivières", dit-il "est la seule ville de 40,000 âmes qui ne soit pas pourvue d'un système anthropométrique."
Le Chef Vachon, toujours désireux d'assurer le plus grand confort possible de nos citoyens, suggère aussi d'augmenter le personnel de la police et d'appointer deux agents en civil qui seraient affectés à la visite des théâtres, salles de pool, restaurants et autres établissements publics où se trouvent des lieux de rendez-vous "s'élaborant", et en même temps pour enquêter sur toutes les plaintes reçues quotidiennement aux postes de police.
Le Chef Vachon tient aussi à signaler dans son rapport annuel qu'il est désireux de voir nos citoyens conserver les records du département du Feu et de la Police. Ces documents sont actuellement placés dans des armoires à un étage supérieur au poste de police No 1 où sont également la papeterie et autres articles appartenant à la ville et dont nous leur marchandise section d'environ \$2000 en tenant compte des équipements des agents. Il suggère donc au Conseil d'ajouter une annexe dans l'espace libre qui existe actuellement entre le poste de police No 1 et le théâtre Capitol afin d'y construire une voûte et de faire l'acquisition de ces documents.
Le Chef Vachon, toujours désireux d'assurer le plus grand confort possible de nos citoyens, suggère aussi d'augmenter le personnel de la police et d'appointer deux agents en civil qui seraient affectés à la visite des théâtres, salles de pool, restaurants et autres établissements publics où se trouvent des lieux de rendez-vous "s'élaborant", et en même temps pour enquêter sur toutes les plaintes reçues quotidiennement aux postes de police.
Le Chef Vachon tient aussi à signaler dans son rapport annuel qu'il est désireux de voir nos citoyens conserver les records du département du Feu et de la Police. Ces documents sont actuellement placés dans des armoires à un étage supérieur au poste de police No 1 où sont également la papeterie et autres articles appartenant à la ville et dont nous leur marchandise section d'environ \$2000 en tenant compte des équipements des agents. Il suggère donc au Conseil d'ajouter une annexe dans l'espace libre qui existe actuellement entre le poste de police No 1 et le théâtre Capitol afin d'y construire une voûte et de faire l'acquisition de ces documents.

LA TUQUE SE DOIT D'AVOIR UN INSPECTEUR

(De Notre Correspondant)
La Tuque, 6.— Notre médecin municipal dans son rapport au conseil de la ville, soumet qu'il n'a été enregistré que deux cas de scarlatine et un cas de rougeole au cours du mois dernier, et que l'épidémie de grippe qui sévissait lors de son dernier rapport est contrôlée depuis quelques temps, et il croit qu'il sera le printemps que l'automne, le feu de la population ne fera que continuer à s'améliorer. Il souligne que durant le mois écoulé il a fait 108 visites à domicile pour des maladies que les autres médecins lui ont référées parce qu'ils n'avaient pas d'argent pour l'aider, la surveillance étroite du départ du Dr Paul Jolicoeur, notre inspecteur sanitaire, qui déplore sincèrement, vu les services efficaces qu'il rendait à la ville, il insiste pour l'engagement immédiat d'un autre inspecteur sanitaire, afin de continuer la campagne d'inspection, la surveillance étroite du lait vendu en ville, comme de l'inspection des étalles, laiteries et boulangeries. Il parle également de l'importance primordiale de l'inspection des viandes vendues par la consommation qui doit subir l'inspection avant d'être vendues, et non sur le marché, car l'inspection après l'achat ne regarde que le côté sanitaire mais ne permet pas de constater si l'animal dont la viande est vendue était tuberculeux etc. En raison des animaux tuberculeux chez les éleveurs ou fermiers de la ville récemment, il dit qu'il a raison de croire que la viande qui se vend sur notre marché n'est pas toujours bonne à la consommation, et il espère que ces questions seront réglées immédiatement par le conseil.

Un évènement fort rare à Nicolet

Nicolet, 6.— La rivière Nicolet est complètement libre de glace sur tout son parcours, depuis samedi le 25 mars.
Le débacle se fit cette année sans que l'eau ne monte au niveau ordinaire de chaque année. Les pêcheurs ont eu un succès. A peine l'eau a-t-elle déboulé le quai en face de la ville, et ceci pour un court espace de temps. C'est la première fois depuis longtemps que le départ de la glace s'est effectué à l'eau aussi basse et d'une manière aussi tranquille, un fait qui est aussi à remarquer, c'est que pour la première fois, la navigation actuelle a connaissance que la glace de la rivière Nicolet n'a pas bougé de l'île de Châteauguay depuis le matin de la semaine dernière, et le samedi, jusqu'à cinq heures de l'après-midi.

L'ABBE FRECHETTE PERD SA SOEUR

M. l'abbé Donat Fréchette, de l'évêché, vient de perdre sa sœur, Madame Blais, décédée à Saint-Paulin, samedi matin à la suite d'une longue maladie. La défunte laisse après elle un mari et quatre filles dont une est religieuse de l'Assomption, sœur Ste-Thérèse et Mmes A. Plourde et Robert Lesage de Montréal, ainsi que Mlle Laurette Blais de Saint-Paulin.
Le service funèbre sera chanté demain matin à 9 heures à Saint-Paulin par M. l'abbé Fréchette lui-même qui sera assisté probablement par le curé de Saint-Paulin et par M. l'abbé C. P. Normand, chancelier du diocèse.
M. l'abbé Fréchette ainsi qu'à sa famille, le Nouvelliste offre l'expression de sa profonde sympathie.

MORT DE MME LANDRY

Madame Marie-Jeanne Guay Landry, épouse de M. Adolphe Landry employé du Pacifique Canadien, est décédée à la suite d'une courte maladie, dimanche matin, à sa résidence au No. 514 St-Paul. La défunte était âgée de 23 ans et elle laisse pour pleurer sa perte en plus de son mari deux enfants, Laurent âgé de sept ans et Maurice âgé de huit ans. Les funérailles auront lieu à l'église Notre-Dame, mercredi matin, à 9 heures.
A la famille en deuil, le Nouvelliste offre l'expression de sa sincère sympathie.

M. ST-ONGE SURVIVRA A SES BLESSURES

(De notre correspondant)
Drummondville, 6.— M. Sylvio St-Onge, qui fut blessé lors de terrible tragédie de traversée à niveau, à Wickham, près d'ici, la fin de la semaine dernière, et dont le compagnon, M. Adolphe Lapin, fut tué, est en état de survie, mais présentant de graves blessures, sommes informés par les autorités de l'hôpital Ste-Croix où il a été transporté le jour de l'accident. Il a repris sa pleine connaissance dans le courant de dimanche, et quoique ses blessures dont la principale est une fracture du crâne, soient de plus graves, son médecin, le Dr L. Lane Charpentier, entretient maintenant le bon espoir de lui sauver la vie.
L'enquête sur la mort de M. Lapin a été retardée afin de permettre à M. St-Onge, qui est le témoin survivant de l'accident, d'être entendu comme témoin.

REUNION DES MESUREURS DE BOIS

Elle aura lieu, le 10 avril prochain, à l'Hôtel du Parlement, l'honorable M. Mercier, MM. Piché, Bédard et Roy adresseront la parole.
La Corporation des Mesureurs de Bois de la Province de Québec compte actuellement plus de 900 membres. Au cours de réunions, plusieurs orateurs ont son programme, parmi eux on mentionne l'hon. Honoré Mercier, MM. G. C. Piché, Chef du Service Forestier, Avila Bédard, Assistant-Chef du Service Forestier, Henri Roy, Directeur de l'école de Mesureurs de Bois, et un dévoué dévouement du scrutin et les nouveaux membres du Conseil seront présentés à l'Assemblée.

TRISTE CAS

Le détective J. E. A. Hébert est allé conduire à Laval des Rapides, près Montréal, une fillette au couvent de Domicelle.
Cet enfant appartenait à une femme de Trois Rivières dont la conduite était dérangée au point que le Cour a jugé à propos de lui lever la garde de son enfant pendant quatre ans. Celle-ci qui n'est âgée que de 10 ans a été confiée aux religieuses jusqu'à ce qu'elle ait atteint ses 14 ans.

PAS DE FETE SPECIALE POUR LES PRISONNIERS

Les pensionnaires de la prison communale des Trois-Rivières n'ont pas, à l'occasion de la fête de Pâques, de cérémonie spéciale, nous déclarait hier M. Willie Poisson, gouverneur de la prison.
On sait qu'à Noël et au jour de l'An, les autorités accordent aux prisonniers certaines faveurs spéciales, comme un repas plus succulent ainsi qu'une réunion, à laquelle assistent l'aumônier de la prison, le gouverneur ainsi que tous les gardes.
Les pensionnaires n'ont pas cette reconnaissance à l'occasion de Pâques et ils ont le jour dans la routine ordinaire.

ROUTE OUVERTE

Manseau, 6.— La route St-Pierre des Bequets, Plessisville est maintenant ouverte à la circulation des véhicules d'ici. Mardi dernier, le maire de Manseau a fait rétablir encore de Manseau à Plessisville et M. Alfred Savoie a pu le déblayer avec un groupe de jeunes gens que portait un camion. Ils ont fait le trajet sans trop de pétilage.

AU RECORDER

Un seul vagabond a comparu devant le recorder, samedi matin. Bien qu'agé de 21 ans seulement s'était un récidiviste qui avait déjà séjourné à Bordeaux, puis dans la prison de Trois-Rivières ainsi que dans celle de Québec. Aux Trois-Rivières, il n'y a pas de cela longtemps, il s'était signalé à l'attention des tribunaux pour avoir émis en circulation de faux chèques.
Son arrestation a été effectuée dans des conditions plutôt anormales et pacifiques, puisque c'est lui-même qui demanda au constable Gélina de bien vouloir l'arrêter autrement, lui a-t-il dit, "je briserais une vitrine et me servirai moi-même de quel manger".
Comme la fin est méroise on a arrêté le constable Péroche au poste. En comparant devant le recorder, notre homme était dans un tel état d'épuisement que le magistrat lui permit de s'asseoir. Il avoua au juge n'avoir pas mangé depuis plus de 24 heures, et qu'il avait fait la navette entre Montréal et Trois-Rivières pour chercher de l'ouvrage, et qu'il désirait assister un abri pour s'y reposer. Il fut condamné à \$5.00 d'amende, les frais ou dix jours de prison. Notre homme opta pour cette dernière alternative et, au comble de ses vœux, prit le chemin de la cellule.

ROUTE OUVERTE

Manseau, 6.— La route St-Pierre des Bequets, Plessisville est maintenant ouverte à la circulation des véhicules d'ici. Mardi dernier, le maire de Manseau a fait rétablir encore de Manseau à Plessisville et M. Alfred Savoie a pu le déblayer avec un groupe de jeunes gens que portait un camion. Ils ont fait le trajet sans trop de pétilage.

Que prépara-t-on dans la coulisse contre le réseau des chemins de fer nationaux?

Un groupe qui voudrait sacrifier les Chemins de Fer Nationaux... Bridé sous l'ancien gouvernement... Espère-t-il réussir maintenant? ... Ce que l'honorable Bennett déclarait au cours de sa campagne électorale... Mise en garde par un journal... Un monopole trop puissant que l'on voudrait créer.

Un groupe dont l'influence ne saurait être négligeable puisqu'elle se fonde des écus, en veut depuis longtemps aux Chemins de Fer Nationaux. Devant le succès de la réorganisation de ce réseau ferroviaire national par Sir Henry Thornton, il a dû rentrer ses griffes et n'a pas osé attaquer de front les chemins de fer de l'Etat. Cependant quelques-uns de ses outils ont de temps à autre insinué qu'il vaudrait mieux pour le Canada être libéré de son réseau ferroviaire et même le céder pour un dollar. A les en croire jamais notre réseau ferroviaire national ne pourra joindre les bouts et devenir un actif pour le pays.

Sous le régime libéral les adversaires des Chemins de Fer Nationaux ont été impuissants. Même s'ils avaient pu compter pour atteindre leur but sur des connivences dans la députation de l'est, ils se seraient heurtés à une si forte opposition de l'ouest qu'ils auraient échoué. Croient-ils pouvoir faire mieux avec le gouvernement actuel et en invoquant le contre-coup de la crise que nous traversons sur les affaires de notre réseau ferroviaire national?

Tout l'indique.

Pourtant le premier ministre au cours de sa campagne électorale s'est défendu de tout dessein hostile aux Chemins de Fer Nationaux et a promis formellement qu'on ne les sacrifierait jamais.

Canard, dira-t-on, que cette rumeur d'un assaut contre les Chemins de Fer Nationaux! L'événement ne le croit pas. Il lui a déjà consacré un premier article et y revient dans un second, soulignant particulièrement le procédé de sabotage par lequel on espère escamoter l'affaire. Il écrit:

"Nous avons dit et répété qu'une vaste conspiration s'ourdissait contre les Chemins de Fer Nationaux. Le fait est constaté par des observateurs impartiaux. Déjà les vivres sont à peu près coupés à ces directeurs et l'on suscite de nombreux embarras aux travaux d'extensions entrepris par ce système ferroviaire sous l'ancien gouvernement de M. King. Un journal financier nous fournit une information sérieuse à ce sujet. Il annonce que c'est en se basant sur l'augmentation de la dette des C. N. R. depuis neuf ans que leurs adversaires veulent essayer de ruiner le crédit de cette organisation. On prétend que, dans sa présentation du bilan des opérations, le directeur des C. N. R. ne tient pas suffisamment compte du capital réel que représente cette entreprise. Sans doute, de ce capital, il faudrait justement déduire tous les déficits passés absorbés par le gouvernement, lesquels, avec les intérêts, forment un total de près d'un milliard. Mais, déduction faite de ce passif, il reste un capital actif composé des anciennes obligations des services étatisés et des emprunts de près de \$400,000,000 utilisés depuis dix ans pour remettre cette immense affaire en mouvement. C'est en regard de ce capital actif, dit-on, que l'on doit étudier les rapports annuels des C. N. R. Ils ne gagnent pas l'argent nécessaire au service des intérêts de cette somme. Dans les années de prospérité de 1924 à 1929, les opérations des voies ferrées de l'Etat se sont soldées par des surplus de \$35,000,000 en moyenne. Ces résultats paraissent satisfaisants. Cependant, depuis deux ans, la crise affecte les recettes des C. N. R. et ses surplus fondent rapidement. A la faveur de ces conditions défavorables, on va livrer un assaut à Sir Henry Thornton — dont on méconnaît peut-être la popularité de bon aloi — et à l'entreprise elle-même des chemins de fer étatisés. Comme il s'agit d'une propriété publique, il est à prévoir que l'opinion se montrera très ombrageuse au cours de ces manœuvres dont l'objet ultime sera de consolider une compagnie privée, le Canadien Pacifique, dans un trop puissant monopole. La lutte qui se prépare sera pleine de leçons pratiques pour l'électorat."

LES CONSERVATEURS ANGLAIS Jugés par un américain

On a dit souvent et avec raison que le parti conservateur anglais était une des pierres d'angle de l'ordre européen et, même, de l'ordre universel, écrit "Le Courrier des Etats-Unis". Cet axiome a peut-être perdu quelque peu de sa vérité depuis que la Grande-Bretagne traverse une crise qui ne laisse pas diminuer son prestige dans le monde entier. Le torse britannique n'en reste pas moins un élément de stabilité dans la politique internationale. Aussi rien n'est-il plus désobligeant que de le voir en proie à des luttes intestines. On sait que ces luttes sont provoquées soit par de grands journaux, instruments de certains hommes d'affaires conservateurs, soucieux avant tout de vendre leur marchandise, soit par divers enfants terribles du parti, étrangers à ce sentiment de discipline qui fait la force des groupes de gauche et chez qui le plaisir de se livrer à des "cavaliers seuls" étouffe tout scrupule. De cette attitude les manifestations de M. Churchill et de lord Lloyd ont donné récemment, lors du débat sur les Indes, un exemple éclatant.

Le récent succès électoral de M. Duff-Cooper dans la circonscription de Saint-George, aura ce bon résultat de grandir l'autorité de M. Baldwin, chef nominal du parti conservateur, mais dont la situation était ardemment combattue par les lords de la presse conservatrice, populaire et sensationnelle. Cette presse vient d'éprouver à Saint-George un échec retentissant puisque son candidat est resté piteusement sur le carreau et puisque c'est celui de M. Baldwin qui a été élu. Succédant au fiasco de la pitoyable campagne au sujet de la Hongrie, cette défaite des lords de la presse aura peut-être pour résultat de calmer ceux-ci. Du moins faut-il l'espérer pour la vitalité et l'efficacité du conservatisme anglais. Profitant de la situation, redvenue pour lui meilleure, M. Stanley Baldwin annonce aussi bien une campagne "destinée à consolider le parti et à dissiper les malentendus qui se sont élevés au sujet de sa politique". C'est un programme fort opportun et l'on ne peut que souhaiter que la campagne annoncée profite à M. Baldwin et à ses troupes lors des prochaines élections législatives.

Un des points les plus importants sur lesquels M. Baldwin paraît pressé de fournir des explications, c'est la position prise par son parti sur le problème des Indes. On avait annoncé, il y a quelques temps, que les conservateurs se sépareraient résolument, sur cette question, de M. Ramsay MacDonald. Ils désapprouvaient, disait-on, les concessions faites à Gandhi et aux nationalistes hindous, ils annonçaient leur intention de ne pas envoyer de délégué de leur parti à Delhi, pour la conférence de la Table Ronde, alors qu'ils figuraient à la conférence récente tenue à Londres. Depuis lors, M. Baldwin a fourni des précisions qui montrent les conservateurs infiniment moins hostiles qu'on ne l'avait d'abord annoncé à la politique de conciliation suivie aux Indes par le vice-roi lord Irwin et adoptée par la majorité actuelle de la Chambre des communes. Leur dissentiment se bornerait à une question de procédure. Si la campagne conservatrice annoncée aboutit à faire admettre par les électeurs conservateurs le point de vue modéré de M. Baldwin et discrédite la politique de la main forte aux Indes, chère à M. Churchill et à ses partisans, ce sera une grande nouveauté; mais il n'est pas impossible que ce phénomène se produise. Le torse anglais est infiniment plus souple et opportuniste que le conservatisme des puissances continentales. Au demeurant, l'idée se répand peu à peu que le statut en préparation de l'Inde anglaise, statut qui tend à faire de l'Angleterre aux Indes une simple puissance mandataire, est désormais le seul possible. Dans son approbation enthousiaste, l'écrivain américain Morton-Fullerton va jusqu'à écrire: "Les Indes deviennent un mandat de la Grande-Bretagne, mais britanniques elles resteront. Aujourd'hui, dans un sens nouveau, le roi George est devenu souverain impérial britannique de quatre ou cinq grandes nations indépendantes et Delhi prendra place bientôt à côté d'Ottawa, Dublin et Capetown. Sublime habileté du don de temporisation du génie anglo-saxon. Puisse l'habileté anglo-saxonne empêcher les désastres qui menacent en Orient et en Extrême-Orient!"

D'après la statistique fédérale, il y a amélioration de l'emploi dans notre province seulement.

Propos du jour

On continuera à bavarder à Ottawa à la reprise de la session... cependant que les affaires du pays resteront dans le marasme. Seigneur! délivrez-nous de leurs leurs!

Howard Ferguson a été reçu en audience par le Souverain Pontife. Simple visite de courtoisie. Parions cependant que nombre d'Orangistes de la province voisine en auront la colique.

Un individu de Montréal qui a tenté de se suicider en se tirant d'une balle avait légué son cadavre à la salle de dissection à une université. Découvert à temps par la police, il va en réchapper.

Ce que c'est que de vendre la peau de lours avant de l'avoir tué.

Gandhi représentera son pays à la conférence panindienne de Londres. Il voyagera tel un immigrant en troisième et emportera sa nourriture dans un mouchoir de toile du pays.

Quel contraste offrira à Londres ce mystique de la politique, ce champion de la force morale contre la force physique!

Le groupe de Hitler, — qui prétend représenter en Allemagne l'équivalent du fascisme italien, — est en voie d'effritement.

Tant mieux pour la paix de l'Europe. Ce groupe n'était qu'un brandon de discorde en Allemagne et menaçait de raviver de vieilles haines fort dangereuses pour la paix entre ce pays et la France.

Les manutentiers de fret à Londres ont tenté de faire la grève perdue, c'est-à-dire de faire leur tâche si lentement qu'il en résulterait un paralyse du système des transports. Par là ils voulaient protester contre la réduction de leurs gages. Après une semaine ils renoncèrent à la grève perdue et essaieront de compenser cette réduction de gages en gagnant un bonus par une plus grande somme de travail.

Voilà qui a plus de bon sens même si c'est à l'encontre de leurs traditions.

Les exportations russes augmentent, mais les revenus qu'elles donnent sont moindres. Cette diminution des revenus a forcé à réduire les achats de machineries et de matériel prévus par le plan quinquennal. On sait que la Russie paye avec ses exportations.

Ce n'est pas le premier obstacle auquel se heurte l'exécution du plan quinquennal et ce ne sera pas le dernier.

Les décrets de Moscou demeurent stériles en face des conditions universelles.

Moment de vertige

Un nouveau roman de Maxime: Moment de Vertige vient de paraître à la Librairie d'Action canadienne-française. L'auteur de Fées de la Terre Canadienne et du Petit Page de Frontenac, littérature destinée aux enfants, aborde aujourd'hui le roman pour adultes. La même simplicité de style, la même rapidité d'action, la même puissance d'évocation et la même unité de composition se révèlent dans Moment de Vertige. C'est à la fois une étude de moeurs montréalaises et une analyse d'âme féminine qui s'arrache aux illusions d'un amour interdit.

Marthe Beauvais devient orpheline à vingt ans, quitte son village natal, Bellefleur, pour aller "gagner sa vie" à Montréal, comme steno. Elle doit briser par ce départ une amitié d'enfance qui l'unissait au jeune docteur Noël Lefranc. Dans la métropole, Marthe multiplie les conquêtes. Et puis, un voyage en Europe a tôt fait d'élargir les horizons de la petite rurale et de susciter mille aventures romanesques. André Laurent, fils d'une riche famille, s'attache résolument à conquérir l'amour de Marthe. Mais un obstacle surgit qui oblige la jeune fille à choisir entre la voix du cœur et celle de la conscience chrétienne. La résistante est cruelle. Un moment de vertige entraîne soudain Marthe Beauvais vers un avenir plein d'écueils. Comment réussira-t-elle à éviter l'abîme? Où cherchera-t-elle l'asile du bonheur? L'auteur, avec une maîtrise d'écrivain bien douée, éclaircit le mystère et satisfait le lecteur après l'avoir intrigué et tenu en haleine trois cents pages durant.

Moment de Vertige, l'un des plus riches romans de notre littérature, porte une toilette, aux tons variés, qui fait grandement honneur à l'éditeur, M. Albert Lévesque.

TRIBUNE LIBRE

La publication de nos lettres n'engage aucunement notre responsabilité. Sous cette rubrique nous publions les lettres adressées à notre Rédacteur. Nous nous réservons le droit de corriger un lapsus ou de résumer (sans dénigrement) les passages les plus intéressants. Nous accordons la préférence aux communications courtes.

Toute lettre devra être accompagnée d'une signature responsable et d'une adresse authentique qui seront nécessairement imprimées sur le journal.

M. le Rédacteur du Nouvelliste, Trois-Rivières, Que. Cher Monsieur:

Depuis quelque temps il se fait dans notre ville un mouvement pour inaugurer un bureau de Publication dans le but d'attirer l'attention du capitaliste étranger et du touriste en particulier sur les avantages industriels, et l'aspect attrayant de notre historique Cité de Lavolette. Le mouvement est louable, sans doute, en autant que les promoteurs veulent suivre les sages conseils que votre journal a si bien exposés dans un article du Rédacteur d'un numéro paru il y a quelques jours.

Mais est-ce de cela se fera une fois le bureau établi et qui sera le chef de ce Bureau de Publicité? Voilà deux questions qui méritent bien d'être analysées avant de se précipiter. Il est connu d'abord, que le Conseil auquel de la Cité est d'accord quant au principe de cette question. Reste à décider le mode d'application. Apparemment notre Conseil se compose, quant à cette question, de deux éléments.

Voilà des faits qui nient tous les avantages de votre Confédération "Chronique" quant au mérite et à la compétence de M. Ryan.

Allons plus loin! Les procédures élémentaires pour annoncer une ville n'est-ce pas? Or, quel spectacle dégoûtant et désolant frappe l'œil d'un visiteur en plein cœur de la Cité, à l'endroit où les ouvriers qui travaillent pour la Corporation sont obligés de attendre pendant des heures de temps pour tirer leur pitance!

Comment se fait-il que M. Ryan qui a tant à cœur le bien-être du pauvre ouvrier en temps d'élection, ne pousse pas son ami intime, l'ingénieur de la ville de voir à ce que ce terrain, Rue Champlain, en face du Poste de Police No 1, soit aplani, drainé et mis dans un état sanitaire par le moyen de quelques voyages de sable, comme premier acte de "publicité"?

Est-ce parce que l'ingénieur de la Ville est trop occupé à préparer l'exécution des travaux pour les entrepreneurs du tunnel ou parce que ses fréquents voyages commencent à l'événier?

Pourtant cela mettrait l'ouvrier qui attend sa paie, plus confortable, lui donnerait un peu d'ouvrage de plus, ferait du bien à la Cité des Trois-Rivières et ne coûterait pas grand-chose à la ville.

Permettez-moi de vous dire en terminant que je soumettais mon exposé comme une saine critique faite dans l'intérêt public, sans malice, sachant fort bien que l'ouvrier des Trois-Rivières saura placer sa bote pleine de votes de la cour de la Corporation à l'endroit propice de M. Ryan et ses trois mousquetaires (suivants) eu temps et lieu, le 2 février prochain, jour d'élection municipale.

Vous remerciant, M. le Rédacteur, je demeure

Votre bien dévoué G. A. Gruninger

En lisant les journaux

QUANT A S'EN MELER

Le Devoir. — Puisque l'on entend, à Québec, de réglementer les discours à la radio — ou plutôt de faire avec des mécaniciens ou des directeurs de postes de radiodiffusion une variété de magistrats aux ordres sans appel, en matière de diffamation, — l'on devrait s'imaginer plutôt de mettre un terme à la publicité imbécile faite par ces mêmes postes. On interdit les affiches lumineuses pour whiskeys, alcools, etc. C'est tout à fait bien. Et l'affiche hurlante, celle qui vocifère à mille milles à la ronde de la valeur plus ou moins fantastique d'un institut de soins, d'un sirop pour les cors aux pieds, d'une machine à fabriquer du beurre avec du papier, pourquoi ne pas la réglementer elle aussi, ne pas la proscrire? Quel service on rendrait ainsi à la radio elle-même en même temps qu'au public.

CETTE VACANCE AU SENAT

Le Droit, Ottawa. — Les Canadiens français de la Saskatchewan n'ont de représentants ni à la Législature de Regina, ni au conseil de l'Instruction Publique, d'où M. Anderson les a délogés. C'est pourquoi ils réclament avec tant d'insistance le fauteuil sénatorial actuellement vacant: c'est pourquoi les catholiques d'autres langues, à l'exception d'un groupe d'Irlandais, se sont ralliés avec tant d'unanimité autour de la candidature de M. Marcotte. Dans ces conditions, le premier ministre, de qui relèvent les nominations de sénateurs ne saurait hésiter. Il est vrai que M. Anderson s'oppose de toutes ses forces à la nomination d'un sénateur canadien français, nomination qu'il regarderait comme un échec sérieux, mais est-ce M. Anderson qui dirige les destinées du parti conservateur ou M. Bennett? Peu importe à M. Anderson la réputation de son parti ou la bonne marche du gouvernement. Il n'est satisfait que lorsqu'il a assouvi son fanatisme contre les Canadiens français. Le premier ministre fédéral n'est pas obligé de le suivre dans une voie aussi périlleuse. Au contraire, le bien de son parti, celui du pays demandent qu'il accomplisse l'acte que la minorité française attend de lui. Ainsi il admettra que cette minorité a des droits qui doivent être respectés. Tout autre attitude signifierait que M. Bennett approuve la politique persécutrice de M. Anderson.

CARTES PROFESSIONNELLES

Médecins
Dr J. A. ROUSSEAU
Directeur du DISPENSAIRE ANTI-VENERIEN
Bureau privé de 10 a.m. à 4 p.m. de 7 à 8 30 p.m.
Maladies des voies urinaires. Maladies des femmes
Maladies de la peau
Téléphone 119 20 RUE ROYALE

Dr A. TETREAU
Médecin à l'Hôpital St-Joseph
Spécialités: Médecine générale et enfants
Consultations: 2 à 4 p.m. Dimanche excepté
7 à 8 p.m. Dimanche et jours exceptés
Tél. 2248 161 Ave LAVIOLETTE

Dr BARLOW HEBERT
Chirurgie générale. Maladies des femmes
et des voies urinaires, accouchements
30 RUE DES FORGES (en face du marché)
Consultations: 9 à 10 a.m., 1 à 3 et 7 à 8 p.m.
Visites à domicile sur appointment
Tél. Bureau 42 Tél. Rés. 2383

Dr ROCH HEBERT
SPECIALISTE
aux Hôpitaux St-Joseph et Cooke
Maladie des yeux, des oreilles, du nez, de la gorge
Consultations: de 9 à 12 a.m., de 2 à 5 p.m. et
les soirs de 7 à 8 p.m.
88 RUE ROYALE Téléphone 1425

86 rue LAVIOLETTE Tél. 1526
Dr R. DUGRE
Des Hôpitaux de Paris, Lyon, New-York
CHIRURGIEN à l'Hôpital St-Joseph
Spécialité: Chirurgie gastro-intestinale, des systèmes
nerveux et digestifs.
Consultations: Au bureau de 1 à 4 p.m. tous les jours
Le soir de 7 à 8 h. lundi, mercredi et vendredi.

Dr F. PAQUIN
Spécialités: Accouchements, maladies des enfants
Heures de bureau: le soir de 7 à 8 h. P.M.
L'après-midi de 2 à 4 h. Lundi, mercredi excepté
Tél. 1830 67 BONAVENTURE Trois-Rivières

Dr AUGUSTE PANNETON
SPECIALISTE
Maladies des yeux, des oreilles, du nez et gorge
Consultations: 1.30 à 4.30 tous les jours et sur
rendez-vous.
Le soir: lundi, mercredi, vendredi de 7 à 8 h.
64-A RUE LAVIOLETTE Tél. 524

Téléphone 2719
Dr H. SMITH
Médecin-chirurgien
Ex-interne de l'Hôpital St-Joseph
Consultations de 2 à 4 et de 7 à 8.30 p.m.
191 rue LAVIOLETTE TROIS-RIVIERES

Dr J. LAMOUREUX
Des Hôpitaux de Paris. Spécialiste
Maladie des yeux, des oreilles, nez et gorge
Consultations: 10 à 12 a.m. 1.30 à 5 et 7 à 8 p.m.
20 RUE HART Téléphone 1620

Dr PAUL TRUDEL
Ex-interne des Hôpitaux de Paris
15 rue VOLONTAIRE Trois-Rivières
Médecine générale et accouchements
Consultations: 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél. 1443

Téléphone 601 40, Alexandre (Voies Edif: A. Ameau)
Spécialités: yeux, oreilles, nez et gorge
Dr BENOIT JACOB, M.D.
Spécialiste à la clinique nationale (intérimaire) de
Quatre-Vingt, Paris, ex-interne de l'Hôpital Beauverger
Paris, ex-interne de l'Hôpital Necker-Clotilde
Heures de bureau de 10 à 12 a.m.; de 2 à 5 p.m.
et 7 à 8 heures le soir.

Téléphone 1216 42 rue ALEXANDRE
Dr J. A. DENONCOURT
Ex-interne des Hôpitaux de Paris
Chirurgie générale — Chirurgie osseuse
Chirurgien à l'Hôpital St-Joseph
Consultations: de 2 à 4 p.m. et de 7 à 8 p.m.

4-A Alexandre (voisin édifice Ameau) Tél. 401
Dr C. BARIBEAU, B.A., M.D.
Ex-interne des Hôpitaux de Paris
Ex-interne de l'Hôpital Notre-Dame
Spécialité: Chirurgie générale, appareil urinaire
Consultations: 1.30 à 4 p.m. Le soir, 7 à 8 p.m.
Visites à domicile sur appointment

Téléphone 442
Dr LS-GEO. DE CHARETTE
Ex-interne de l'Hôpital St-Joseph
Ex-interne des Hôpitaux de Paris Lyon New-York
Spécialité: Maladies des femmes et accouchements
Heures de consultations: 2 à 5 h. p.m. 7 à 8 h. le soir
25 RUE BONAVENTURE TROIS-RIVIERES

179 rue LAVIOLETTE Tél. 2525
Dr A. R. BELLEMARE
(Ancien poste de Docteur Aubin, rue Lavolette)
Médecine générale, Spécialité: accouchements
Consultations: 2 à 4, de 7 à 8 h. tous les jours

Médecins
Consultations 10 a.m. à 12 p.m. - 2.30 à 5.30 - 7.30 à 8.30
p.m. — à domicile: Le dimanche sur appointment.
Dr HENRI LACROIX
Médecin-Chirurgien
Médecine générale, traitement obstétrical, maladies des
voies urinaires, de la peau, de cuir cheu et du cuir
Dispensaire privé 167-A NOTRE-DAME
Tél. 1599

Notaires
Bureau: Tél. 1881 Résidence 2637
VICTOR ABRAN
NOTAIRE
Argent à prêter Assurance Collections
34 BONAVENTURE Trois-Rivières

Chiropraticien
A. E. HUNT KING, D.C.
Docteur en Chiropratique
Trois-Rivières Téléphone 1915 64 rue Alexandre
Shawinigan Falls Téléphone 725 26, 5ème Rue

Avocats
Téléphone 2924
FRANCOIS DESILETS, C.R.
AVOCAT
25 Alexandre Cité

Téléphone 1959 Chambre 22
JEAN-MARIE BUREAU
Avocat et Procureur
38 RUE HART (coin Des Forges)

Téléphone 1881
LS D. DURAND, L.L. B.
AVOCAT
34, rue Bonaventure Cité

Téléphone 592
G. H. ROBICHON, C.R.
AVOCAT
Édifice Banque Canadienne Nationale
Entrée: 35 rue HART Trois-Rivières

Comptable-Liquidateur
Téléphone 328-329 Casier postal 649
HENRI BISSON
Comptable et Liquidateur
Syndic en matière de faillite. Règlement des entre-
preneurs et créanciers. Perception et achat de
comptes, 25 ans d'expérience à votre service
Édifice Ameau (6e étage) Trois-Rivières

Dentistes
Dr EDMOND BUISSON
Chirurgien-Dentiste
Heures de bureau:
9 a.m. à 5 h. p.m. Le soir de 7 à 8 h.
20 DES FORGES Tél. 569 Trois-Rivières

Architectes
Téléphone Bell 720
JULES CARON
Architecte A.A., P.Q.
30 BONAVENTURE Trois-Rivières

Optométristes
W. H. FONTAINE, O.D.
SPECIALISTE POUR LA VUE
Optométriste officiel du Pacifique Canadien
Lundi, mardi, mercredi et jeudi 9 a.m. à 5 p.m.
Vendredi et samedi de 9 a.m. à 3 p.m.
482 rue ST-MAURICE Tél. 945

J. H. FORTIER, président EMILE JEAN, gérant
Le Nouvelliste
Quotidien édité et publié par
LA CIE DE PUBLICATION
LE NOUVELLISTE LIMITEE
REDACTION ET ADMINISTRATION
35, RUE STE-MARGUERITE
TROIS-RIVIERES
TELEPHONE: Echange privé 3000

Membre de la Canadian Press, de la Canadian
Daily Newspaper Association et de l'United Bureau
of Circulations. Correspondants dans tous les
cantons du district.
Représentants spéciaux à Ottawa, Québec, Montréal,
Agents de Publicité aux États-Unis: The
Beckwith Special Agency, Inc. New-York, Phila-
delphia, Chicago, Détroit, Atlanta, St-Louis,
Kansas City et San Francisco.
ABONNEMENT:
Ville et Banlieue \$6.00 par année, 60c par mois
Par la poste \$4.00 par année. États-Unis
\$6.00 par année

LE JOURNAL QUOTIDIEN TEND À CRÉER UN VIF COURANT DE VENTES



L'Achat suit de près la lecture de l'annonce

Les conditions actuelles du commerce exigent un judicieux discernement dans le choix d'un médium de publicité. Toutes les autres considérations sont subordonnées à une seule... **DE BONS RÉSULTATS.**

Les ventes immédiates sont le but visé. Chaque dollar dépensé doit, de toute nécessité, ressembler en le plus grand nombre de ventes possible.

Aujourd'hui, plus que jamais, les fabricants et les détaillants insistent pour que leur placement en publicité leur rapportent des rendements directs en espèces.

Le journal quotidien domine comme le médium donnant les meilleurs résultats.

L'annonce dans le journal quotidien incite à une action immédiate.

Elle pousse les hommes et les femmes à acheter **MAINTENANT** les produits annoncés.

Les annonces dans le journal quotidien produisent infailliblement des résultats. Les chefs des grandes maisons savent que les annonces dans les journaux incitent promptement à l'action de vastes groupes de gens.

Les manufacturiers et les détaillants analysent plus minutieusement aujourd'hui qu'auparavant, leur placement en annonces. Ils insistent pour que les annonces produisent des ventes — et ils savent que le journal quotidien est le médium par excellence à cette fin.

Cette annonce est publiée sous les auspices de l'Association Canadienne des Journaux Quotidiens.

PAGE DU SPORT

CHICAGO GAGNE LA DEUXIEME PARTIE PAR 2 A 1 HIER SOIR

Décédé



M. E. S. Barnard, président de la Ligue Américaine vient de mourir à Rochester Minnesota après quel que jours de maladie. M. Barnard venait justement d'être réélu président pour un terme de 5 ans au salaire de \$1000 par année et il commençait sa tournée des camps d'entraînement.

LE HOCKEY

Finale de la N. H. L.

Chicago 2, Canadien 1.
(Les deux clubs sont maintenus sur un pied d'égalité ayant chacun une partie gagnée, sur une série de 3 dans 5, pour le championnat.)
JOUTES DE SAMEDI
LIGUE INTERNATIONALE
Série "Round robin"
Windsor 2, Pittsburgh 1.
Buffalo 6, Cleveland 4.
(Cleveland et Pittsburgh sont éliminés.)
LIGUE CANADO-AMERICAINE
Springfield 1, Boston "Cubs" 1.
(Les deux clubs sont maintenus sur un pied d'égalité avec chacun une partie gagnée sur une série de 3 dans 5 pour le championnat.)

UN CONTRAT DE 3 ANS A DENNEY

Toronto, 6. — Carbett Denney, vétérinaire du hockey professionnel, a été nommé hier, gérant-instructeur du Chicago "Shamrock" de la Ligue Américaine avec un contrat de trois ans.

Denney, qui fit le saut aux rangs salariés il y a 17 ans, a joué dans les ligues Nationales des clubs de Toronto, de l'Ouest canadien, Canada-Américaine, et Américaine "outdoor".

Le vétérinaire s'est mis immédiatement à l'œuvre en vue de reconstruire l'équipe pour l'an prochain.

Bradenton, Floride. — Dixie Dean le "Art Shires" des St-Louis Cardinals, est en disgrâce auprès du gérant Gabby Street. Une demi-heure après avoir déclaré au gérant qu'il suivrait toutes les instructions reçues, Dean ne se comporta pas au jeu de la façon pour une pratique et Street avisa la rebelle à demerger loin du terrain.

"Les gros salaires de mon équipe doivent suivre les instructions reçues" déclara Street, "et ce joueur ne va pas se comporter ainsi avec le club s'il désobéit". Dixie Dean veut donner du trouble à un gérant en 1931, ce ne sera certainement pas à moi. Nous avons suffisamment de fermes pour l'envoyer loin de nous".

AUTOMOBILISTES

Vous êtes invités à venir faire votre plein d'essence et à faire votre recharge d'huile chez moi.

LE MEILLEUR SERVICE VOUS EST ASSURE

Gasoline, Huile, Pneus, Graisse, Lavage, Réparation, Batteries.

CHARLES BOISVERT

Coin Fusy et Thibault
Cap de la Madeleine
Tél. 1960 J

28 mars-1931

TELEPHONE: 3772.

NOUS LE NETTOYONS LE REBOUYONS

Chaque paire de chaussures sera soignée comme un neuf.

CENTRAL SHOE SHINE

Geo. Gossard, Prop.
Trois-Rivières
(Mars)

Un point de Gootselig à la période supplémentaire, après 24.50 minutes de jeu, décide du sort de la partie.

Chicago, 6. — Un point scored par Gootselig, après 24.50 minutes de temps supplémentaire, a donné au Chicago la deuxième partie de la série finale pour la coupe Stanley, hier soir.

Une foule de 18,000 personnes a vu les deux clubs aux prises dans la dernière partie jouée à Chicago. Les clubs se sont immédiatement embarqués pour continuer la série à Montréal où la troisième partie aura lieu mardi soir au Forum.

La partie, comme le score l'indique a été contestée et le Chicago ne put mener qu'à mi-milieu de la deuxième période. Adams sur un bel effort individuel dépassa Hainsworth. Au milieu de la troisième partie, Adams donna à Wanine la passe qui égalisait les chances.

C'est à l'heure 24.50 minutes supplémentaires que le Chicago put sortir victorieux de cet engagement grâce à un point scored par Gootselig.

PREMIERE PERIODE

Couture est le premier à lancer, un long coup dans la direction de Hainsworth. Mais Sylvio Mantha y prend le rebond, descend au centre, mais est forcé de se rendre en arrière des buts. Les Espérans Noirs tentent un ralliement et envahissent le territoire du Canadien. Après deux minutes de jeu, Irvin change sa ligne d'avant. Le Canadien suit le même schéma et le jeu reprend à une plus vive allure. Gagnon, qui vient de prendre place avec Moran et G. Mantha, donne à Gardiner son premier lancer de la partie. Les Black Hawks sont rapides et font sur l'équipe adverse pour essayer de prendre l'avantage dès le début. Moran monte assisté de Lépine, mais la passe de Burke est interceptée. Wentworth intercepte une autre passe de Mantha à Lépine.

Au milieu de la période, le Canadien reprend son allure rapide et entraînée et donne du fil à retordre aux joueurs du Chicago. Le Canadien veut bloquer les lancers qui lui arrivent de tous côtés. Moran manque par un cheveu une passe de S. Mantha, passe qui semblait un point certain. Moran n'est certainement pas dans son assiette, car immédiatement après, il manque deux autres passes près des buts des Hawks.

Comme il ne reste que quelques minutes de jeu, Wentworth et Moran se fatiguent et prennent le chemin du pénitencier pour les premières punitions de la partie.

Arrêts: Hainsworth 2; Gardiner, 2.

DEUXIEME PERIODE

Couture débute en se lançant à l'assaut des buts de Hainsworth mais S. Mantha le bloque solidement avant qu'il ait le temps de lancer. Moran marque son retour sur la glace par un lancer terrible sur Gardiner. Hainsworth fait un bel arrêt sur une passe de Bottelgas à Couture.

Larochelle et Moran travaillent dans le territoire du Chicago mais sans parvenir à se rapprocher de Hainsworth et lance de côté. Le jeu ralentit considérablement et les deux équipes sont faibles. Larochelle et Moran montent ensemble mais ne réussissent pas à passer les défenses adverses.

Burke enlève la rondelle à Couture à temps, juste en face de Hainsworth.

Stew Adams est le premier à trouver le fond du filet. Il prend la rondelle au centre passe les défenses et lance avec force juste en face de Hainsworth. Le Canadien se fatigue entre les jambières et le Chicago prend l'avantage d'un point.

Immédiatement après Larochelle manque une passe de Wanine juste en face de Gardiner. La période se termine avec Larochelle et March au pénitencier.

Arrêts: Gardiner 10, Hainsworth 10

LES BULLDOGS ELIMINENT LES JACKETS 2 A 1

Il triomphe du Cleveland ancien champion, par le score de 6-4 dans une partie jouée samedi soir.

Pittsburgh, 6. — Les Bulldogs de Windsor se sont assurés le droit de prendre part à la série finale pour le championnat de la Ligue Internationale, samedi soir, en triomphant du Pittsburgh par 2 à 1.

Tous les points ont été scored dans la période supplémentaire. Le Pittsburgh prenant le premier avantage, mais le Windsor fit un ralliement pour écarter deux points en 19 secondes.

Une seule punition eut lieu et cela dans la période supplémentaire. Ouellette attraits une mineure et cela donna la victoire au Windsor, qui céda durant ce temps.

Alignements
Pittsburgh Buts Windsor
C. Smith R. Smith
E. Smith Défenses Arbour
Rease Défenses Belleme
Radden centre Haynes
McCurry Ailes Duguid
White aile Robinson
Berlet Sub. Robinson
Ouellette Sub. Hinesberger
Fields Lever
Proodlock Higgins
Halliday Duncan
Phillips Brown
McIntyre Roche

Arbitre: Laflamme et Smith.
Première période
Pas de point.
Pas de punition.
Deuxième période
Pas de point.

Le père de Johnny Gagnon meurt pendant la partie du Canadien hier soir à Chicago

(Presse Canadienne)
Chicago Stadium, 6. — Johnny Gagnon, le rapide ailier du club Canadien, a joué sa partie contre le Chicago hier soir, sans savoir que son père venait de mourir à Chicoutimi. La première nouvelle de la mort de M. Gagnon est arrivée au Stadium par une dépêche de la Presse Canadienne. Elle fut aussitôt transmise à l'arbitre Alex Romerill.

On n'apprit la nouvelle à Gagnon que lorsque les joueurs eurent pris le train pour revenir à Montréal, immédiatement après la partie.

Le gérant Cecil Hart a déclaré qu'il annoncerait lui-même la nouvelle au joueur.

A CHICOUTIMI

Chicoutimi, 6. — Johnny Gagnon, ailier de droite du Canadien, détenteur de la coupe Stanley, a été plongé dans le deuil hier soir, par la mort de son père, Joseph Gagnon, 68 ans, décédé ici.

M. Gagnon était malade depuis quelques années. Il est décédé pendant que son fils était sur la glace du Chicago, pendant la période supplémentaire de la partie qui s'est terminée à l'avantage du Chicago.

Johnny est attendu à Montréal tard demain soir et se rendra immédiatement à Chicoutimi. Les funérailles de son père n'auront pas lieu avant son arrivée.

LE BUFFALO DETAILLERA AVEC WINDSOR

Windsor enregistre deux points dans la supplémentaire après que le Pittsburgh eut score une fois.

Cleveland, 6. — Les Indiens de Cleveland ont été éliminés de la course au championnat de l'Internationale, en se faisant battre par Buffalo par le score de 6-4, dans la dernière partie de la série semi-finale.

Le Buffalo rencontrera le Windsor mardi soir pour décider du championnat. Le Windsor n'a battu que d'une partie nulle pour décrocher le championnat.

Les Bison ont commencé la partie en oragan, scarrant quatre points dans la première période et un autre dans la deuxième avant que le Cleveland put retrouver le fond du filet.

SOMMAIRE

PREMIERE PERIODE
1—Buffalo, Voss (Martin) 41
2—Buffalo, Lauder, (Cahill) 414
3—Buffalo, Gross (Martin) 8.65
4—Buffalo, Gross (Martin) 9.30
Punition: Dunning, Roth, Fusz Jackson.

DEUXIEME PERIODE
5—Buffalo, Roth (Lederman) 8.10
6—Cleveland, Brides (Doraty) 36
7—Cleveland, Gray, (Brophy) 19
Punitions: Brophy, Lederman, McFarlane, Voss.

TROISIEME PERIODE
8—Cleveland, Brophy (Gray) 417
9—Buffalo, Bogardie (Roth) 9.30
10—Cleveland, Brophy (Gray, 19.30)
Punition: Gross.

LE CONTROLE DU BUFFALO

Nous empruntons de notre confrère Roland Beaudry du "Canada" l'article suivant:
Avec la nouvelle d'Ottawa que le club ne sera pas déménagé ailleurs le prochain, les ambitions de messieurs Caron et Newsey Lalonde prennent un pouce d'eau; nous sommes cependant en mesure d'annoncer que ces messieurs ont d'autres plans en tête et le club Buffalo "Majors" de la Ligue Américaine pourrait fort bien passer sous leur contrôle le 1^{er} de la saison prochaine. Sur-tout alors qu'on prédit que la Ligue Américaine reviendrait au bercail et réintégrerait le rangs de la N.H.L. après un an de séparation, la nouvelle se colore de possibilités.

Nous ne savons si l'intention des deux sportsmen montrealais serait de faire pour leur acquisition à Montréal ou de la garder à Buffalo mais de toute façon le hockey dans les mineures ne pourrait gagner au contact de magnats si bien renseignés, qui ont fait leurs preuves dans le passé.

LE CHAMPION
Montréal, 6. — (P. C.) A la suite de sa victoire sur les Ottawa Ganacs samedi soir le North American Life Assurance, de Montréal, s'est qualifié pour rencontrer le champion de l'Ontario pour le championnat senior de la balle-au-panier de 1931 du Canada.

Ler N. A. A. champion de la cité et de la province, ont défait les Ganacs par 25 à 24, gagnant le titre par première partie de la série par 22 à 25 à Ottawa.

LE ST-VINCENT FERRIER GAGNE LA PREMIERE SERIE

Le Croquet, certainement un des plus anciens jeux connus, soulève en ce moment dans la Province, un enthousiasme comme il ne s'en est pas encore vu.

Dernièrement avait lieu, sur le terrain du club Trois-Rivières, l'inauguration d'un concours provincial, dont un trophée d'une grande valeur sera

et la première commença à 8.30 heures. V. J. les dépenses qui le promoteur Ri-pel entend encourir au cours de la présente saison de lutte, il a été forcé de placer une légère restriction à l'admission des dames. Celles-ci seront admises, au cours de la saison, moyennant une somme de 25 centins, qui couvrira les taxes d'amusement et de la commission athlétique.

LA FAMILLE LANDRY

a ta douleur de vous faire part du décès de MARIE-JEANNE GUAY épouse de Adélar Landry, survenu le 5 avril 1931, à l'âge de 33 ans.

Vous êtes respectueusement invités à assister au service funèbre qui sera célébré mercredi, le 8 avril, à 9 heures en l'église Notre-Dame.

Le convoi quittera la résidence mortuaire, No 344, rue St-Paul, à 8.45 heures, pour se rendre à l'église et de là au lieu de la sépulture.

Les Trois-Rivières, 6 avril 1931.



Bureau: 106a Des Forges
Téléphone 145.

ROUSSEAU & LUPIEN

Directeurs de funérailles et embauumeurs. Spécialité: Cercueils en ciment. Organisation complète pour baptême, mariage, etc.—Service de taxi.

539 RUE NOTRE-DAME

qui ont le mieux figurés dans les parties éliminatoires.

Le résultat fut de deux en faveur du Trois-Rivières et une en faveur du St-Vincent Ferrier.

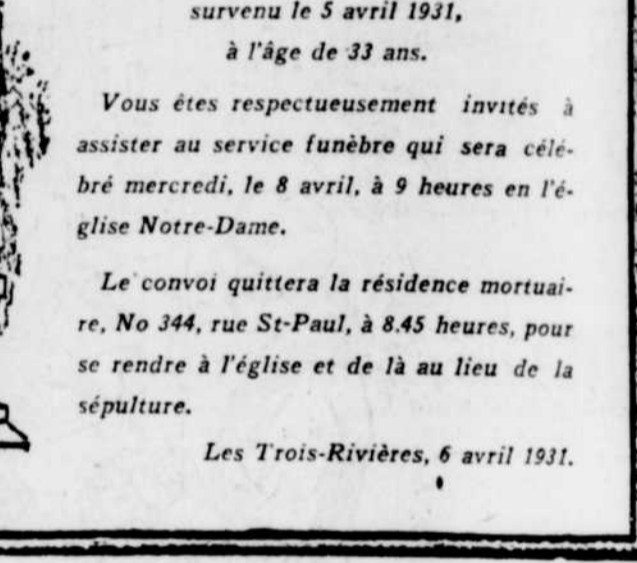
Le résultat final des neuf parties St-Vincent F. 6; Trois-Rivières, 2. Les joueurs qui ont figuré dans les finales sont: Trois-Rivières, MM. D. Giroux et R. Brunelle; St-Vincent F. MM. Tremblay et Adam.

Il nous a été donné d'assister à des parties très contestées du commencement à la fin et la plus grande courtoisie n'a cessé de régner durant une partie, ce qui n'est pas peu dire à ce jeu.

Le Club Trois-Rivières ira à Montréal prochainement pour la deuxième rencontre et fera tout son possible pour gagner le championnat et le trophée.

Le club Trois-Rivières remercie de tout cœur les amateurs de ce sport de ce qu'ils ont voulu assister à ces parties et accorder leurs applaudissements aux joueurs.

J. E. Roy, Secrétaire.



Succursale: 238 Ave. Lavolette
Téléphone 2532

ROUSSEAU & LUPIEN

Successeurs Lussier & Frère. Spécialité: Cercueils en ciment. Organisation complète pour baptême, mariage, etc.—Service de taxi.

Succursale: Cap de la Madeleine.
HENRI PICARD, représentant.



HARMONIE!

Tout comme le rythme de la danse s'adapte au mouvement de l'orchestre, de même la Dixie est en harmonie avec ceux qui recherchent la cigarette supérieure.

Fraîche — odorante — attrayante — satisfaisante — la Dixie offre un nouveau type de perfection à tous les amateurs de cigarettes virginiennes.

COLLECTIONNEZ LES
DIXIE
20 pour
25c

MAINS DE FUMÉE

20 pour
25c

DIXIE

La Cigarette Supérieure

Bourse, Commerce et Finance.

DE PARTOUT DANS LE CANADA ON ANNONCE QUE LES AFFAIRES SONT BONNES CHEZ LES COMMERCANTS ET LES MANUFACTURIERS

La belle température que nous avons eue a incité les acheteurs à dépenser beaucoup à l'occasion de Pâques.

(Presse Canadienne)
Montréal, 6.— Dans la plupart des provinces les affaires ont montré de l'amélioration au cours de la semaine. Même ces lignes qui avaient été faibles autrefois font voir de meilleures ventes car elles furent aidées par une température douce et les préparatifs pour la fête de Pâques. Avec un beau temps continu et l'ouverture des routes les cultivateurs se préparent à leurs travaux du printemps. En certains endroits ils ont déjà commencé leurs opérations et ceci a un effet heureux sur les affaires. Les dépêches envoyées à la Revue de Dunn par les excursionnistes de R. G. Dunn & Co., situés dans les principales villes commerciales du Canada. Les ventes de vêtements et de produits textiles se sont améliorées fortement. Les ventes de nouveautés et de cadeaux pour la saison ont dépassé ce que l'on attendait.

En somme les achats sont meilleurs et les détaillants sont dans une belle situation. Les merceries vont bien et les achats sont considérables. Les modes ont fait l'objet de leurs meilleures semaines depuis plusieurs saisons. Il y a aussi progrès dans les manteaux et les costumes. Les fourrures

signalent que la demande est bonne pour les écharpes de marbre et de zibeline. La fermeté croissante des prix de quelques commodities ont inspiré confiance au sujet de l'avenir de ces marchés. Dans les provinces maritimes et Québec, il y a eu plus d'achats parce que les prix étaient abaisés. Les automobiles comme les chaussures font voir une amélioration tout comme les produits de la quincaillerie dont les spécialistes se vendent bien. Dans l'Ontario les ventes de détail dépassent les espérances et avec la température actuelle on attend à plus d'activité dans les mines.

Les manufactures se ressentent également de cet air de prospérité, dans la plupart des provinces. Chez les meubliers le rendement est meilleur. Il en est ainsi dans les manufactures de coton dont certaines ont à 60 pour cent de leur production. La situation est au beau dans les séries et les compagnies qui s'occupent de la construction de locomotives. La baisse de prix de la gasoline pour fins de douane accordée par le gouvernement est rétroactive à 5 mars par suite de la diminution de l'huile crue dans certaines parties des Etats-Unis.

Sur la question du grain



Le premier ministre J. T. M. Anderson, de la Saskatchewan (à gauche) et le premier ministre Brownlee, de l'Alberta qui doivent avoir une conférence sur la situation du grain. Ce sont eux qui feront le choix de la représentation de l'ouest sur la future commission qui doit s'occuper de la situation du grain au Canada.

BOURSE DE NEW-YORK

Cotations fournies au Nouvelliste par la maison Mc Dougall & McDougall, Edifice Amess, Trois-Rivières

Cours du 4 Avril 1931			
	Haut	Bas	D.V.
Am. Can.	124	122	123
Am. Locomotive	25 1/2	25	25 1/2
Am. Steel F.	24 1/2	24	24 1/2
Am. Tel. & Tel	189 1/2	188	183 1/2
Am. Waterworks	61 1/2	60 1/2	59 1/2
Baldwin Loco.	24 1/2	24 1/2	24 1/2
Balt & Ohio	74	73	73 1/2
Bethlehem Steel	38 1/2	37 1/2	37 1/2
Briggs Body	29	29 1/2	29
Canadian Pacific	40 1/2	40 1/2	40 1/2
Chesapeake & Ohio	40 1/2	40 1/2	40 1/2
Chrysler Corp.	21 1/2	20 1/2	21 1/2
Cub. Gas	190 1/2	189	199 1/2
DuPont	15 1/2	15 1/2	15 1/2
Fireproof Texas	38 1/2	37 1/2	37 1/2
General Motors	44 1/2	43 1/2	43 1/2
General Electric	48 1/2	47 1/2	47 1/2
Houston Oil	51 1/2	50 1/2	51
Hudson Motors	29 1/2	29 1/2	29 1/2
Hupp Motors	9 1/2	9 1/2	9 1/2
Int. Nickel	17 1/2	17 1/2	17 1/2
Int. Tel. & Tel.	32 1/2	32 1/2	32 1/2
Kennecott Cop.	24 1/2	24 1/2	24 1/2
Mack Trucks	35 1/2	35 1/2	35 1/2
Montg. Ward	23 1/2	23 1/2	23 1/2
North Am. Co.	77 1/2	76 1/2	77 1/2
New York Cen.	108	107 1/2	108
Nat. Pow. & Lgt	37 1/2	37 1/2	37 1/2
Nash Motors	36 1/2	35 1/2	36 1/2
Packard Motors	54 1/2	54 1/2	54 1/2
Pub. Service	80 1/2	81	88
Radio Corp.	22 1/2	21 1/2	22 1/2
Remington Rand	11 1/2	11 1/2	11 1/2
Sara Roebuck	56	54 1/2	55 1/2
Stand Oil of N.J.	42 1/2	41 1/2	42
Standard Oil of N.Y.	21 1/2	21	21
Standard Oil of Ind.	23 1/2	23 1/2	24
Texas Gulf Sul.	49 1/2	49 1/2	49 1/2
Union Pacific	182	182	182
U. S. Steel	140	137 1/2	139
U. S. Rubber	17 1/2	16 1/2	17 1/2
U. S. Ind. Alch.	42 1/2	42	43 1/2
U. S. Smelting	29 1/2	29 1/2	29 1/2
U. S. Cast. P.	31 1/2	31 1/2	31 1/2
Willys-Overland	6 1/2	6 1/2	6 1/2

LA DEPRESSION A ETE GENERALE

Montréal, 6.— Au cours de l'année 1930 la situation commerciale n'a pas été satisfaisante dans toutes les cinq républiques de l'Amérique Centrale. Ceci fut dû pour une part à la dépression que l'univers entier traverse actuellement. La principale cause, toutefois, fut la baisse des cotations du prix du café en septembre 1929.

Guatemala.— Durant la première partie de l'année les importations semblèrent devoir baisser considérablement comparativement à 1929. Probablement de 25 pour cent. Par la suite, il devint évident que ceci était une sous-estimation. Il est probable qu'à la fin de l'année les résultats montreront un déclin de 40 pour cent. Comme indication du recul dans le commerce des articles de luxe, mentionnons que durant les six premiers mois de l'année les importations d'automobiles, de camions et d'accessoires ont représenté une valeur de \$175,000 seulement, vis-à-vis de \$1,000,000 en août pour la période correspondante de 1929.

Salvador.— Les affaires dans tout le cours de l'année ont été très languissantes. On peut dire que les importations ont baissé de plus de 25 pour cent comparativement à 1929, mais un fléchissement encore plus marqué eut lieu dans certains articles de luxe.

Honduras.— Sur la côte de l'Atlantique les affaires durant tout le cours de l'année ont été routinières, lentes. Une amélioration était attendue à la fin de l'année, lorsque les recettes provenant de la récolte de café deviendraient disponibles pour les achats, mais aucun changement important n'est prévu avant que l'année 1931 soit avancée.

Costa-Rica.— Au début de l'année les marchands avaient une surabondance de stocks et les importations déclinèrent rapidement. Sur la côte de l'Atlantique, qui est le centre de l'industrie fruitière, il y eut un ralentissement des affaires, à cause d'un ralentissement attendu des droits d'exportation sur les bananes, sur la côte du Pacifique, les bas prix du café eurent le même effet. Cependant, les importations continuèrent à aller réduites, et il est probable que leur valeur totale durant l'année sera de 25 à 30 pour cent au-dessous de celle de 1929.

Honduras britannique.— Cette région a traversé une période difficile à cause d'une diminution des ventes et des bas prix de l'exportation de la demande pour de nombreuses marchandises telles que les denrées alimentaires. Cependant, à cause de la nature spéciale des affaires au Honduras britannique il semblerait que les difficultés financières de cette colonie ne sont pas aussi graves que celles des autres parties de l'Amérique Centrale.

LES AFFAIRES AU CANADA

Le recel de 84 pour cent enregistré durant mars se compare à une avance de 11.2 pour cent enregistrée durant le mois de février à une avance de 7.5 pour cent enregistrée durant le mois de janvier et à un recul de 9.3 enregistré durant le mois de décembre. En novembre 1930, le recel enregistré avait été de 1.7 pour cent. Les cent stocks qui ont servi à la comparaison ont gagné 17.1 pour cent actuellement par rapport au premier minimum touché le 17 décembre 1930, ou encore la somme de \$3,316,453,000.

COURS DE TRUST FIXES

North Am Trust Shares: 5 1/2, 5 1/2
Cumulative Trust Shares: 7 1/2, 7 1/2
Canadian International: 7 1/2
Corporate Trust Shares: 6 1/2
Diversified Trust Shares: 18 1/2
Séries originales: 18 1/2
Séries B: 15 1/2
Séries C: 6 1/2

FADA RADIO LIMITED

Toronto, Ont., 6.— Fada Radio Limited rapporte une amélioration notable dans les ventes d'appareils de radio pour le premier trimestre de 1931. Les ventes de la compagnie ont augmenté de 11 pour cent durant cette période par rapport à la même période de 1930.

UN VIREMENT BIEN FAIBLE A NEW-YORK

Il n'a été que de 900,000 parts soit le moins considérable depuis la fin de janvier.— Hausse de vedettes.

(Presse Canadienne)
New-York, 6.— Pour une séance qui était placée entre deux jours de congé les valeurs se sont fort bien comportées. Bien qu'il y eut un bon nombre de spéculateurs en dehors de la ville à cause de la fin de semaine plus prolongée, ceux qui restèrent couvrirent les plus possibles leurs placements à découvert et les prix montrèrent une amélioration générale. Les ventes se totalisèrent à 900,000 plus petit virement depuis la fin de janvier.

Sauf le fait que le ralliement fut favorisé par la position technique il y a peu à dire de ce virement. Les ventes d'automobiles furent stimulées par les reports des transactions. General Motors, Nash et Chrysler ont gagné un point. Borg Warner s'éleva de deux points et Motor Products de 5. Auburn Auto fit un bond de 23 1-2 points pour atteindre un nouveau haut de 258 et fermer à un point au-dessous seulement. Lundi dernier il s'était rendu à 219.

Durant le premier quart d'heure U. S. Steel descendit à 137 1-4 mais il finit à 140 avec un gain de 1 1-2 point. Bethlehem, American Can, International Harvester, Woolworth, Westinghouse et National Biscuit ont fait de 1 à 1 1-2 ce qui fut aussi l'avance d'utilités telles que American Telephone, Consolidated Gas et Columbia Gas.

HAITI UNIE A NOTRE PAYS

Montréal, 6.— La République de Haïti, unie probablement à la Canada par un service régulier et direct de navires, annonce-t-on aujourd'hui à la Canadian National Steamships. Des arrangements ont été conclus avec le service de fret de la Canadian National Steamships pour que les navires Cavellier et Cathcart fassent escale à Haïti dans leur voyage aux ports du groupe de l'Ouest des Antilles. Le premier navire à faire ce service sera le Cavellier qui partira de Halifax le 1er mai prochain. Ce nouveau service fait à la demande d'industriels canadiens et de Haïti sera bi-mensuel. Le raison de l'inauguration de ce service est la demande de Haïti de farine canadienne et de poisson d'une part et de produits fabriqués au Canada de l'autre part.

L'itinéraire des deux navires qui feront ce service est le suivant: Montréal, Halifax (en hiver), Port au Prince, Kingston (Jamaïque) et Montréal (en été).

MILETTE & FILS

ET
J. N. GARCEAU
annoncent par les présentes les prix de la glace pour 1931.

Prix du morceau .15
Prix de l'abonnement du 1er Mai au 30 Sept
7 morceaux par semaine \$15.00
Demi abonnement: 4 morceaux par semaine \$10.00
Morceaux supplémentaires 10c

PRIX DES BONS

4 hors pot 50c
Hôtels et restaurants 89
250 bons pour \$15.00
Prix de la tonne \$5.00

Ces taux sont strictement payables d'avance

Les distributeurs ne sont pas tenus de déposer la glace dans les glacières

Ce tarif entrera en vigueur le 15 avril 1931.

BEATTY BROTHERS

Montréal 6.— MM. W. G. et M. J. Beatty prés. et secrétaire de Beatty Bros ont proposé aux directeurs de diviser les actions ordinaires de la compagnie en deux classes d'actions: les actions A, resteront entre les mains du public et les actions B demeureront à la compagnie. Comme cela déclarent-ils, les directeurs pourront déclarer des dividendes sur les actions A sans le faire pour les actions B. La compagnie conservera de cette manière une partie de son enrichissement. Sur les 200,000 actions ordinaires autorisées, l'émission est de 130,000 actions; de cela 101,544 actions sont entre les mains de MM. A si cette division réussit.

UNE REORGANISATION

New York 3.— Le projet de réorganisation de l'Anglo-Chilean Consolidated Nitrate Corporation avec la Nitrate Company of Chile récemment formée au capital de \$25,000,000 sera soumis le 17 avril lors d'une assemblée spéciale des actionnaires.

REGETTES DU C.N.R.

Les recettes brutes du Canada National durant la semaine terminée le 31 mars 1931, se sont élevées à \$4,891,588 contre \$5,661,642 durant la semaine correspondante de 1930, une diminution de \$769,054.

LA FAMILLE DUBE
à la douleur de vous faire part du décès de
JOSEPH DUBE
époux de Alice Levesque,
survenu le 4 avril 1931,
à l'âge de 52 ans, 7 mois.

Vous êtes respectueusement invités à assister au service funèbre qui sera célébré mercredi, 8 avril, à 8.30 heures, à la Cathédrale.

Le convoi quittera la résidence mortuaire, No 32, rue Ste-Marie, à 8.15 heures, pour se rendre à l'église et de là au lieu de la sépulture.

Les Trois-Rivières, 6 avril 1931.

Pourriez-vous porter les Chaussures de votre mari?

DEMAIN — pourriez-vous prendre la place de votre mari? Pourriez-vous gagner son salaire, tout en vous occupant de votre foyer et de vos enfants?

Probablement pas — et c'est justement en prévision de cas semblables, que l'Assurance sur la Vie a été créée. Personne ne peut prédire l'avenir sans se tromper, mais chacun peut s'y préparer. Grâce à l'assurance sur la Vie, les gages du soutien peuvent être continués.

Peut-être avez-vous déconseillé votre mari lorsqu'il voulait assurer une protection nécessaire pour vous et vos enfants. Si tel était le cas, vous feriez bien de méditer le fait suivant:

"Si toute femme savait ce que toute veuve sait, tout homme porterait suffisamment d'Assurance sur la Vie".

Dans des millions de cas, l'Assurance sur la Vie s'est révélée "L'Amour Qui ne Meurt Jamais". C'est le moyen par lequel tout homme peut s'assurer du fait que sa famille aura ce dont elle aura besoin — toujours.

Causez de l'avenir avec votre mari — ou, ce qui vaut mieux encore, appelez un représentant de l'Assurance sur la Vie pour discuter vos problèmes mutuels.

Life Insurance Service

Message d'une vie publiée sous les auspices des Compagnies d'Assurance Canadiennes et Anglaises sur la vie faisant affaires au Canada.

MOUVEMENT DES NAVIRES DE LA CANADIAN NATIONAL STEAMSHIPS

- Lady Nelson, départ de Halifax 1 avril 43 à Bermudes 4 avril
- Lady Nelson, départ de Boston 2 avril 43 à Antilles 6-13 avril
- Lady Nelson 43 à Trinidad 14 avril
- Lady Nelson 43 à Guyane Britannique 15 avril
- Lady Rodney, départ de Halifax 2 mars 43 à Bahamas le 3 avril
- Lady Rodney, départ de Boston 28 mars 43 à Bahamas 2 avril
- Lady Rodney, 43 à Jamaïque 5 avril
- Lady Hawkins, départ de Guyane Anglaise 21 mars 43 à Boston 3 avril
- Lady Hawkins, départ de Trinidad 22 mars 43 à Saint Jean 4 avril
- Lady Hawkins, départ de Petites Antilles 24-29 mars 43 à Halifax 4 avril
- Lady Somers, départ de Halifax 9 avril 43 à Bermudes 13 avril
- Lady Somers, départ de Boston 11 avril 43 à Bahamas 14 avril
- Lady Somers, 43 à Jamaïque 16 avril
- Lady Drake, déesse de la Guyane Anglaise 1 avril 43 à Boston 17 avril
- Lady Drake, départ de Trinidad 5 avril 43 à Saint Jean 28 avril
- Lady Drake, départ de Petites Antilles 6-12 avril 43 à Halifax 22 avril
- Lady Drake, départ de Bermudes 15 avril
- Prince Robert, départ de Buenos Ayres 23 mars 43 à Pernambuco 1 avril
- Prince Robert, départ de Rio de Janeiro 29 mars 43 à Trinidad 6 avril
- Prince Robert, 43 à Bermudes 9 avril
- Prince Robert, 43 à Halifax 11 avril

GENERAL FOODS

Montréal, 6.— Le nombre d'actionnaires de la General Foods Corporation s'éleva actuellement à 43,772, d'après le rapport publié par M. C. M. Chester, Jr., président. Ceci est une augmentation de 23 pour cent sur les 35,605 actionnaires enregistrés au mois de février 1931, et un gain de 141 pour cent sur le total de janvier 1929. Des les quatre dernières années le nombre d'actionnaires de la General Foods a avancé de 2,300 pour cent. En 1927, le total était de 1,781. Des avis ont été envoyés aux actionnaires pour leur annoncer l'assemblée annuelle qui aura lieu le 8 avril.

"Les ventes de General Foods pour les premiers dix mois de l'année ont bénéficié de la légère amélioration des conditions commerciales", déclara M. C. M. Chester. Les ventes de janvier ont augmenté comparativement à celles de décembre, tandis que le gain de février a enregistré un volume sur janvier.

LA LOI DE FAILLITE

Dans l'affaire de l'actif de Aldem GERVAIS, cultivateur, St-Narcisse, Co. Charbonnier P.Q. étant autorisé AVIS est par les présentes donné que, Aldem Gervais, de St-Narcisse, a le quatrième jour d'avril 1931, fait une cession autorisée de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers, et que monsieur Adolphe Provencier, Séquestre Officiel, a nommé gardien des biens du débiteur jusqu'à la première assemblée des créanciers.

Avis est aussi donné que la première assemblée des créanciers de l'actif susdit sera tenue au bureau de M. Adolphe Provencier, Séquestre Officiel, Palais de Justice, Trois-Rivières, le 14 avril 1931, à quatre heures et demie de l'après-midi.

Pour vous donner droit de voter à ladite assemblée il faut que la preuve de votre créance soit produite entre mes mains avant l'assemblée.

Les procurations qui doivent servir à l'assemblée doivent être déposées entre mes mains avant ladite assemblée.

Soyez aussi notifié qu'à cette assemblée les créanciers éliront un syndic permanent.

Soyez aussi notifié que si vous avez une réclamation quelconque vous devez droit de figurer à titre de créancier la preuve de la réclamation doit être produite entre mes mains ou entre les mains du débiteur, autrement le produit de l'actif du débiteur sera distribué entre les ayants droit, sans égard à votre réclamation.

Daté aux Trois-Rivières, ce quatrième jour d'avril 1931.

Napoleon ALARIE, Syndic autorisé.

Maison établie en 1916
KEATING & MCRAE
Agents de change
Bourse de New-York, Bourse de Montréal, Curb de New-York.
Grain, Coton
Edifice Banque Canadienne
Succ. à Shawinigan Falls
(Jan 26-1-31)

VOUS ALLEZ A NICOLET? POURQUOI NE PAS PRENDRE LE TAXI LEFEBVRE et profiter des avantages de la meilleure hôtel Nicolet. L'Hôtel Lefebvre, situé en face du couvent de l'Assomption.

Départs
De Nicolet aux heures suivantes: 8.00 a.m. et 12.30 p.m.
De Ste-Angele: 9.30 a.m. et 4.00 p.m.
Départs depuis Trois-Rivières aux heures suivantes: 9.30 a.m. et 4.00 p.m.
N.B.—Ce taxi est le seul autorisé au transport de nos collègues du Nouvelliste pour Ste-Grégoire et Nicolet.

A VENDRE AUTOS USAGES
En bon ordre
PARTIES D'AUTO de toutes sortes
Téléphone 447-M
EMERY GUILBERT
116 St-Georges, Cité
4 avril 1931

ON DEMANDE Couturières d'expérience DANS LA CONFECTION POUR DAMES

Pas moins de \$6.00 par semaine garanti.

S'adresser immédiatement à
Falomar Mfg. Co. Ltd
RUE MERCIER CAP DE LA MADELEINE

ANNONCES CLASSEES

LE NOUVELLISTE TROIS-RIVIERES

ANNONCES CLASSEES... Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

Tarif des annonces... TROIS ANNONCES \$1.00

GRAND LOGEMENT chauffé de 8 pièces...

BEAU LOGEMENT CHAUFFÉ, situé 120 Bonaventure...

TRES BEAU LOGEMENT, rue Bonaventure, 7 grandes pièces...

LOGEMENT de 7 pièces, 3 chambres à coucher...

LOGEMENT de 7 pièces, construction moderne...

Chambres à louer... UNE FEMME SEULE demande un couple en chambre...

COIFFEUR... LE PRINTEMPS EST LA SAISON la plus propice pour voir à votre chevelure...

ONDULATIONS PERMANENTES avec les nouvelles méthodes...

CHEVAUX... JERSEY BLACK GIANTS, Marcey 3 ans...

CHOP-SUEY à la livre et en boîte...

BASEBALL... ATTENTION: armoire de cuisine 87 aménagement...

VACHE FRAICHE VELEE ainsi que maison à louer...

ASBESTOLINE: conserve les toits pour une durée de dix ans...

Sablage et Polissage Cirage de planchers L. BRIND'AMOUR

ATELIER DE NICKELAGE... NOUS ACHETONS et revendons les vieux bijoux...

MATELAS! MATELAS! Ne jetez pas vos vieux matelas...

NU-BONE CORSETS... TURCOTE-ARCANDE... PIERRE CONCASSE de toutes sortes...

Offres d'emploi... HOMMES DE CONFIANCE pour 100 magasins...

Propriétés à vendre... JOLIE PETITE MAISON à deux logements...

A VENDRE OU A ECHANGER... M. et Mme Georges Doucet...

PROPRIETE A TROIS LOGEMENTS... MAISON SEULE EN BOIS...

Sainte-Gertrude... DECES... Nos sincères sympathies aux familles Chesney...

M. et Mme Benjamin Morin, de St-Raphael...

M. et Mme Denis Dorion ont visité des parents à Bécancour...

M. et Mme Léopold Richard, des Etats-Unis...

M. et Mme Edouard Lemay, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

Terre à vendre... TERRE SITUÉE à la Banlieue, avec roulement...

Mariages... TURCOTE-ARCANDE... PIERRE CONCASSE...

Ste-Eulalie... Comme les années passées les exercices du mois de Ste-Eulalie...

VA ET VIENT... M. et Mme Donat Comeau, de St-Léonard...

St-Célestin... LA FETE DE ST-JOSEPH... Jeudi 19 mars les fidèles de cette paroisse...

NOUVELLES LOCALES... M. l'abbé Georges Desllets directeur de la Tour des Martyrs...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

RADIO PROGRAMMES CHOISIS LUNDI 6 AVRIL

POSTE CFCF... 8.00 - L'heure du crépuscule... 9.30 - Norman Henschorn...

POSTE CKAC... 6.30 - Programme LaSalle Coke... 9.00 - Programme de bonne musique...

POSTES WEAF ET CHAINE... 6.00 et 6.45 - Orchestre Noir et Or...

POSTE WJZ ET CHAINE... 9.00 - Orchestre Maytag... 10.00 - George Frank...

REPARATIONS DE RADIO... Ne changez pas une partie défectueuse...

ST-CELESTIN... LA FETE DE ST-JOSEPH... Jeudi 19 mars les fidèles de cette paroisse...

NOUVELLES LOCALES... M. l'abbé Georges Desllets directeur de la Tour des Martyrs...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

M. et Mme Albert et Léopold Richard, de Ste-Georgette...

IMPOSANTES OBSEQUES DE MME A. CHESNEY

La défunte qui est décédée subitement aux Etats-Unis a été inhumée dans la paroisse de Ste-Georgette.

(De Notre Correspondant) Ste-Georgette - Lundi 16 mars est décédée subitement à Franklin, Mary Dumont épouse de M. A. Chesney, âgée de 32 ans et 11 mois.

Un libéra fut chanté à Franklin Falls, N. H. par le Rev. Père Broby. Y assistaient, son épouse, M. A. Chesney, son fils Paul-Emile Chesney, sa sœur Mlle Alphonsine Dumont, sa belle-mère Mme Vve U. Chesney, son beau-frère Raoul Chesney, ses cousins et cousines, Mme Lucien Deshaies, Eugène Mercier, M. et Mme M. Bergeron, Les porteurs étaient MM. Lucien Deshaies, Faidia Forest, Donat Forest, Rodolphe Bergeron.

Le corps fut ensuite transporté chez son père M. Joseph Dumont, mercredi où il fut exposé jusqu'à vendredi jour des funérailles.

Donc le 20 mars à 9 heures le service fut chanté par M. le chanoine Joseph Forcier, la levée du corps fut faite par M. l'abbé Lorenzo Clumars, vicaire de la paroisse.

M. Henri Dumont, son frère, porta le cercueil.

Le cha. funèbre était dirigé par un autre frère de la défunte M. Willie Dumont.

Les porteurs étaient ses quatre beaux-frères: MM. Berthier Chesney et Willie Beuchene de Ste-Marie, M. Gaspard Morel de Ste-Sylvestre, M. Armand Leblanc de Ste-Georgette.

Suiva, à la dépouille mortelle, son époux M. A. Chesney, son fils Paul-Emile, étudiant au collège de Manchester, son père et sa mère M. et Mme Joseph Dumont, ses sœurs Mme Gaspard Morel (Lucie) de Ste-Sylvestre, Mme Armand Leblanc, Laurette de cette paroisse, Mme Ferdinand Beaudin, Alvin de Ste-Sylvestre, Mlle Alphonsine, Gilberte et Jeannette Dumont de cette paroisse.

Ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Gaspard Morel de Ste-Marie, M. Armand Leblanc, M. Armand Beuchene et Horace Baron de Ste-Marie, ses oncles et tantes, M. et Mme Adolphe Dumont de Daveluyville, M. et Mme Adolphe Morissette de Bécancour, M. et Mme Albert Dubois de Ste-Sylvestre, Monsieur et Madame Emilien Perrault, M. Ovide Parenteau, de Ste-Célestin, M. Narcisse Toutant, de Gentilly, Mme Célestin Dumont, de Ste-Marie, M. et Mme Nérée Perrault, de Ste-Georgette, son neveu M. Henri-Paul Mailhot, sa nièce Mlle Rose Mailhot, de Gentilly, ses cousins et cousines: M. et Mme Arthur Blais, M. et Mme Elie Leblanc, M. Nestor Morissette, de Ste-Georgette, Mlle Béatrice Toutant, M. et Mme Hermann Toutant, M. et Mme Joseph Martel, M. et Mme A. Lavigne, de Gentilly, Mlle Wilfrid Martel, M. et Mme Wilfrid Charrette, M. et Mme Joseph Beuchene, M. et Mme Joseph Kienne, M. et Mme Oscar Biodeau, de Ste-Marie de Blandford, M. et Mme Zéphirin Morissette et Willie Dubois, de Ste-Sylvestre.

On remarqua aussi M. le Dr J. E. Desllets, ainsi que Mlle Desllets, M. et Mme Fernand Desllets, M. et Mme Joseph Carignan, Léopold et Conrad Roy, Mlle Rachel Roy, M. Donat Delangis, M. et Mme Faidia Delangis, Mme Henri Hamel, MM. Oscar Lavigne, Hervé Carignan, Achille Deshaies, M. et Mme Emery Baril, M. et Mme Oscar Piché, Borromée Hamel, Lucien et Paul Richard, Amédée et Joseph Beuchene, M. et Mme Séverin, M. et Mme Napoléon Beuchene, Mlle Germaine Deshaies, Mme Z. Deshaies, M. et Mme J. Hamel, Mme Vve A. St-Onge, Mme Ludger Gaudet, M. Gédéon Deshaies, M. et Mme William Deshaies, M. Joseph Deshaies, Mme Joseph Leblanc, M. et Mme Fernand Mailhot, Mme Fortunat Leblanc, M. et Mme Wilfrid Boisvert, Mlle Monique Boisvert, M. et Mme Berthe Mercier, M. Z. Verville, Mlle Berthe Verville, Marie-Anne et Anna Massé, Marie-Anne Duquet, M. Norbert Duquet, Mlle J. Champeau, M. Maurice Morissette, M. et Mme Wilfrid Morissette, M. Hector et Mlle Louise Gaudet, M. et Mme Mlle Régina Gaudet, M. Eugène Fontaine et sa fille, M. Donat Leblanc, M. T. Provancher, M. et Mme Assise Monteban, Mme F. Ouellet, M. et Mme St-Cyr, M. T. Leblanc, Mlle M. Morissette, M. Robert Arcaud et Eloi Gaudet, M. Paul Charrier, Louis Hamel, Mlle St-Cyr, MM. Wilfrid Dubois, Edouard Gosselin, Cléophas Levesqueur, M. et Mme Lionel

Deshaies, M. et Mme Amédée Boisvert, M. et Mme Joseph Deshaies, Mmes Ernest et Hermann Lavoie, M. et Mme Paul Hamel, de Ste-Georgette, M. et Mme Henri Baron, Hermann et Roger Pousant, M. et Mme Paul Beuchene, de Ste-Marie de Blandford.

Elle laissa pour le pleurer son époux M. A. Chesney, son fils unique, Paul-Emile Chesney, de Franklin Falls, N. H., son père et sa mère M. et Mme Joseph Dumont, de cette paroisse; deux frères: M. Willie et Henri Dumont de cette paroisse; huit sœurs: Lucie, Mme Gaspard Morel, de Ste-Sylvestre; Lucie, Mme Arthur Rivard, de LaSalle, Saskatchewan; Albertine, Sœur Madeleine de la Sepulchre, de Niagara Falls, N.-Y.; Laurette, Mme Armand Leblanc, de cette paroisse; Alvin, Mme Ferdinand Beaudin, de Ste-Sylvestre; Mlle Alphonsine, Gilberte et Jeannette, de Ste-Georgette; sa belle-mère Mme Vve U. Chesney, de Franklin Falls; son aïeule Mme Vve Wilfrid Toutant, de Gentilly. Ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Gaspard Morel de Ste-Marie, M. Armand Leblanc, M. Armand Beuchene et Horace Baron de Ste-Marie, M. et Mme Joseph Martel, M. et Mme A. Lavigne, de Gentilly, Mlle Wilfrid Martel, M. et Mme Wilfrid Charrette, M. et Mme Joseph Beuchene, M. et Mme Joseph Kienne, M. et Mme Oscar Biodeau, de Ste-Marie de Blandford, M. et Mme Zéphirin Morissette et Willie Dubois, de Ste-Sylvestre.

On remarqua aussi M. le Dr J. E. Desllets, ainsi que Mlle Desllets, M. et Mme Fernand Desllets, M. et Mme Joseph Carignan, Léopold et Conrad Roy, Mlle Rachel Roy, M. Donat Delangis, M. et Mme Faidia Delangis, Mme Henri Hamel, MM. Oscar Lavigne, Hervé Carignan, Achille Deshaies, M. et Mme Emery Baril, M. et Mme Oscar Piché, Borromée Hamel, Lucien et Paul Richard, Amédée et Joseph Beuchene, M. et Mme Séverin, M. et Mme Napoléon Beuchene, Mlle Germaine Deshaies, Mme Z. Deshaies, M. et Mme J. Hamel, Mme Vve A. St-Onge, Mme Ludger Gaudet, M. Gédéon Deshaies, M. et Mme William Deshaies, M. Joseph Deshaies, Mme Joseph Leblanc, M. et Mme Fernand Mailhot, Mme Fortunat Leblanc, M. et Mme Wilfrid Boisvert, Mlle Monique Boisvert, M. et Mme Berthe Mercier, M. Z. Verville, Mlle Berthe Verville, Marie-Anne et Anna Massé, Marie-Anne Duquet, M. Norbert Duquet, Mlle J. Champeau, M. Maurice Morissette, M. et Mme Wilfrid Morissette, M. Hector et Mlle Louise Gaudet, M. et Mme Mlle Régina Gaudet, M. Eugène Fontaine et sa fille, M. Donat Leblanc, M. T. Provancher, M. et Mme Assise Monteban, Mme F. Ouellet, M. et Mme St-Cyr, M. T. Leblanc, Mlle M. Morissette, M. Robert Arcaud et Eloi Gaudet, M. Paul Charrier, Louis Hamel, Mlle St-Cyr, MM. Wilfrid Dubois, Edouard Gosselin, Cléophas Levesqueur, M. et Mme Lionel

Deshaies, M. et Mme Amédée Boisvert, M. et Mme Joseph Deshaies, Mmes Ernest et Hermann Lavoie, M. et Mme Paul Hamel, de Ste-Georgette, M. et Mme Henri Baron, Hermann et Roger Pousant, M. et Mme Paul Beuchene, de Ste-Marie de Blandford.

Elle laissa pour le pleurer son époux M. A. Chesney, son fils unique, Paul-Emile Chesney, de Franklin Falls, N. H., son père et sa mère M. et Mme Joseph Dumont, de cette paroisse; deux frères: M. Willie et Henri Dumont de cette paroisse; huit sœurs: Lucie, Mme Gaspard Morel, de Ste-Sylvestre; Lucie, Mme Arthur Rivard, de LaSalle, Saskatchewan; Albertine, Sœur Madeleine de la Sepulchre, de Niagara Falls, N.-Y.; Laurette, Mme Armand Leblanc, de cette paroisse; Alvin, Mme Ferdinand Beaudin, de Ste-Sylvestre; Mlle Alphonsine, Gilberte et Jeannette, de Ste-Georgette; sa belle-mère Mme Vve U. Chesney, de Franklin Falls; son aïeule Mme Vve Wilfrid Toutant, de Gentilly. Ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Gaspard Morel de Ste-Marie, M. Armand Leblanc, M. Armand Beuchene et Horace Baron de Ste-Marie, M. et Mme Joseph Martel, M. et Mme A. Lavigne, de Gentilly, Mlle Wilfrid Martel, M. et Mme Wilfrid Charrette, M. et Mme Joseph Beuchene, M. et Mme Joseph Kienne, M. et Mme Oscar Biodeau, de Ste-Marie de Blandford, M. et Mme Zéphirin Morissette et Willie Dubois, de Ste-Sylvestre.

On remarqua aussi M. le Dr J. E. Desllets, ainsi que Mlle Desllets, M. et Mme Fernand Desllets, M. et Mme Joseph Carignan, Léopold et Conrad Roy, Mlle Rachel Roy, M. Donat Delangis, M. et Mme Faidia Delangis, Mme Henri Hamel, MM. Oscar Lavigne, Hervé Carignan, Achille Deshaies, M. et Mme Emery Baril, M. et Mme Oscar Piché, Borromée Hamel, Lucien et Paul Richard, Amédée et Joseph Beuchene, M. et Mme Séverin, M. et Mme Napoléon Beuchene, Mlle Germaine Deshaies, Mme Z. Deshaies, M. et Mme J. Hamel, Mme Vve A. St-Onge, Mme Ludger Gaudet, M. Gédéon Deshaies, M. et Mme William Deshaies, M. Joseph Deshaies, Mme Joseph Leblanc, M. et Mme Fernand Mailhot, Mme Fortunat Leblanc, M. et Mme Wilfrid Boisvert, Mlle Monique Boisvert, M. et Mme Berthe Mercier, M. Z. Verville, Mlle Berthe Verville, Marie-Anne et Anna Massé, Marie-Anne Duquet, M. Norbert Duquet, Mlle J. Champeau, M. Maurice Morissette, M. et Mme Wilfrid Morissette, M. Hector et Mlle Louise Gaudet, M. et Mme Mlle Régina Gaudet, M. Eugène Fontaine et sa fille, M. Donat Leblanc, M. T. Provancher, M. et Mme Assise Monteban, Mme F. Ouellet, M. et Mme St-Cyr, M. T. Leblanc, Mlle M. Morissette, M. Robert Arcaud et Eloi Gaudet, M. Paul Charrier, Louis Hamel, Mlle St-Cyr, MM. Wilfrid Dubois, Edouard Gosselin, Cléophas Levesqueur, M. et Mme Lionel

Deshaies, M. et Mme Amédée Boisvert, M. et Mme Joseph Deshaies, Mmes Ernest et Hermann Lavoie, M. et Mme Paul Hamel, de Ste-Georgette, M. et Mme Henri Baron, Hermann et Roger Pousant, M. et Mme Paul Beuchene, de Ste-Marie de Blandford.

Elle laissa pour le pleurer son époux M. A. Chesney, son fils unique, Paul-Emile Chesney, de Franklin Falls, N. H., son père et sa mère M. et Mme Joseph Dumont, de cette paroisse; deux frères: M. Willie et Henri Dumont de cette paroisse; huit sœurs: Lucie, Mme Gaspard Morel, de Ste-Sylvestre; Lucie, Mme Arthur Rivard, de LaSalle, Saskatchewan; Albertine, Sœur Madeleine de la Sepulchre, de Niagara Falls, N.-Y.; Laurette, Mme Armand Leblanc, de cette paroisse; Alvin, Mme Ferdinand Beaudin, de Ste-Sylvestre; Mlle Alphonsine, Gilberte et Jeannette, de Ste-Georgette; sa belle-mère Mme Vve U. Chesney, de Franklin Falls; son aïeule Mme Vve Wilfrid Toutant, de Gentilly. Ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Gaspard Morel de Ste-Marie, M. Armand Leblanc, M. Armand Beuchene et Horace Baron de Ste-Marie, M. et Mme Joseph Martel, M. et Mme A. Lavigne, de Gentilly, Mlle Wilfrid Martel, M. et Mme Wilfrid Charrette, M. et Mme Joseph Beuchene, M. et Mme Joseph Kienne, M. et Mme Oscar Biodeau, de Ste-Marie de Blandford, M. et Mme Zéphirin Morissette et Willie Dubois, de Ste-Sylvestre.

On remarqua aussi M. le Dr J. E. Desllets, ainsi que Mlle Desllets, M. et Mme Fernand Desllets, M. et Mme Joseph Carignan, Léopold et Conrad Roy, Mlle Rachel Roy, M. Donat Delangis, M. et Mme Faidia Delangis, Mme Henri Hamel, MM. Oscar Lavigne, Hervé Carignan, Achille Deshaies, M. et Mme Emery Baril, M. et Mme Oscar Piché, Borromée Hamel, Lucien et Paul Richard, Amédée et Joseph Beuchene, M. et Mme Séverin, M. et Mme Napoléon Beuchene, Mlle Germaine Deshaies, Mme Z. Deshaies, M. et Mme J. Hamel, Mme Vve A. St-Onge, Mme Ludger Gaudet, M. Gédéon Deshaies, M. et Mme William Deshaies, M. Joseph Deshaies, Mme Joseph Leblanc, M. et Mme Fernand Mailhot, Mme Fortunat Leblanc, M. et Mme Wilfrid Boisvert, Mlle Monique Boisvert, M. et Mme Berthe Mercier, M. Z. Verville, Mlle Berthe Verville, Marie-Anne et Anna Massé, Marie-Anne Duquet, M. Norbert Duquet, Mlle J. Champeau, M. Maurice Morissette, M. et Mme Wilfrid Morissette, M. Hector et Mlle Louise Gaudet, M. et Mme Mlle Régina Gaudet, M. Eugène Fontaine et sa fille, M. Donat Leblanc, M. T. Provancher, M. et Mme Assise Monteban, Mme F. Ouellet, M. et Mme St-Cyr, M. T. Leblanc, Mlle M. Morissette, M. Robert Arcaud et Eloi Gaudet, M. Paul Charrier, Louis Hamel, Mlle St-Cyr, MM. Wilfrid Dubois, Edouard Gosselin, Cléophas Levesqueur, M. et Mme Lionel

Deshaies, M. et Mme Amédée Boisvert, M. et Mme Joseph Deshaies, Mmes Ernest et Hermann Lavoie, M. et Mme Paul Hamel, de Ste-Georgette, M. et Mme Henri Baron, Hermann et Roger Pousant, M. et Mme Paul Beuchene, de Ste-Marie de Blandford.

Elle laissa pour le pleurer son époux M. A. Chesney, son fils unique, Paul-Emile Chesney, de Franklin Falls, N. H., son père et sa mère M. et Mme Joseph Dumont, de cette paroisse; deux frères: M. Willie et Henri Dumont de cette paroisse; huit sœurs: Lucie, Mme Gaspard Morel, de Ste-Sylvestre; Lucie, Mme Arthur Rivard, de LaSalle, Saskatchewan; Albertine, Sœur Madeleine de la Sepulchre, de Niagara Falls, N.-Y.; Laurette, Mme Armand Leblanc, de cette paroisse; Alvin, Mme Ferdinand Beaudin, de Ste-Sylvestre; Mlle Alphonsine, Gilberte et Jeannette, de Ste-Georgette; sa belle-mère Mme Vve U. Chesney, de Franklin Falls; son aïeule Mme Vve Wilfrid Toutant, de Gentilly. Ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Gaspard Morel de Ste-Marie, M. Armand Leblanc, M. Armand Beuchene et Horace Baron de Ste-Marie, M. et Mme Joseph Martel, M. et Mme A. Lavigne, de Gentilly, Mlle Wilfrid Martel, M. et Mme Wilfrid Charrette, M. et Mme Joseph Beuchene, M. et Mme Joseph Kienne, M. et Mme Oscar Biodeau, de Ste-Marie de Blandford, M. et Mme Zéphirin Morissette et Willie Dubois, de Ste-Sylvestre.

On remarqua aussi M. le Dr J. E. Desllets, ainsi que Mlle Desllets, M. et Mme Fernand Desllets, M. et Mme Joseph Carignan, Léopold et Conrad Roy, Mlle Rachel Roy, M. Donat Delangis, M. et Mme Faidia Delangis, Mme Henri Hamel, MM. Oscar Lavigne, Hervé Carignan, Achille Deshaies, M. et Mme Emery Baril, M. et Mme Oscar Piché, Borromée Hamel, Lucien et Paul Richard, Amédée et Joseph Beuchene, M. et Mme Séverin, M. et Mme N

